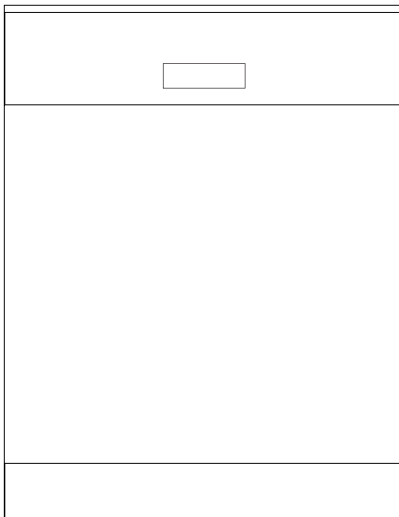




Mosogatógép
Tisztelt Vásárlónk!



Kérjük, a készülék használata előtt olvassa el a használati útmutatót!

Tisztelt Vásárlónk!

Bízunk benne, hogy a legjobb eredményekkel fogja használni ezt korszerű üzemben gyártott és szigorú minőség ellenőrzésen átesett terméket.

Kérjük, a használatbavétel előtt alaposan olvassa el a használati útmutatót és ne dobja ki, mert a jövőben még szüksége lehet rá. Amennyiben átadná másnak a terméket, mellékelje a használati utasítást is.

A használati útmutató segítségével biztonságosan és gyorsan használhatja készülékét.

- A beszerelés és használatbavétel előtt kérjük, olvassa el a használati útmutatót.
- Mindig tartsa be a biztonsági előírásokat.
- Tartsa meg az útmutatót, mert a jövőben még szüksége lehet rá.
- A készülékhez tartozó egyéb dokumentumokat is olvassa el.

Ne feledje, az útmutató egyéb modellekhez is használható. Az egyes modellek közötti különbségeket jelezni fogjuk az útmutatóban.

Jelmagyarázat

A használati útmutatóban az alábbi szimbólumokat használjuk:

	A használattal kapcsolatos fontos információk és hasznos tippek
	Sérülést és károkat okozó veszélyhelyzetekre vonatkozó figyelmeztetés.
	Áramütésre vonatkozó figyelmeztetés
	A termék csomagolóanyagai, a nemzeti környezetvédelmi előírásokkal összhangban, újrahasznosítható anyagokból készültek.

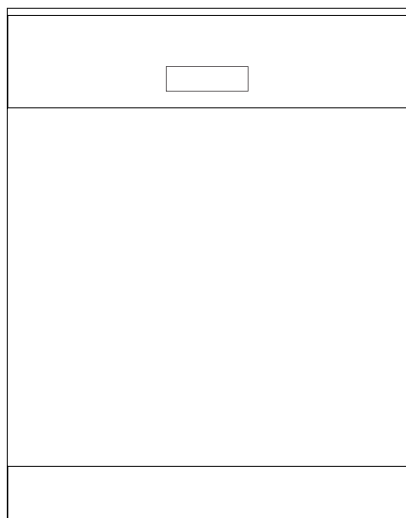
A csomagolóanyagokat ne a háztartási vagy egyéb hulladékokkal együtt dobja ki! Vigye el azokat a helyi hatóságok által e célból kijelölt csomagolóanyag-begyűjtő pontokra.



This product was manufactured using the latest technology in environmentally friendly conditions.

Mosogatógép

Tisztelt Vásárlónk!



Kérjük, a készülék használata előtt olvassa el a használati útmutatót!

Tisztelt Vásárlónk!

Bízunk benne, hogy a legjobb eredményekkel fogja használni ezt korszerű üzemen gyártott és szigorú minőség ellenőrzésen átesett terméket.

Kérjük, a használatbavétel előtt alaposan olvassa el a használati útmutatót és ne dobja ki, mert a jövőben még szüksége lehet rá. Amennyiben átadná másnak a terméket, mellékelje a használati utasítást is.

A használati útmutató segítségével biztonságosan és gyorsan használhatja készülékét.

- A beszerelés és használatbavétel előtt kérjük, olvassa el a használati útmutatót.
- Mindig tartsa be a biztonsági előírásokat.
- Tartsa meg az útmutatót, mert a jövőben még szüksége lehet rá.
- A készülékhez tartozó egyéb dokumentumokat is olvassa el.

Ne feledje, az útmutató egyéb modellekhez is használható. Az egyes modellek közötti különbségeket jelezni fogjuk az útmutatóban.

Jelmagyarázat

A használati útmutatóban az alábbi szimbólumokat használjuk:

	A használattal kapcsolatos fontos információk és hasznos tippek
	Sérülést és károkat okozó veszélyhelyzetekre vonatkozó figyelmeztetés.
	Áramütésre vonatkozó figyelmeztetés
	A termék csomagolóanyagai, a nemzeti környezetvédelmi előírásokkal összhangban, újrahasznosítható anyagokból készültek.

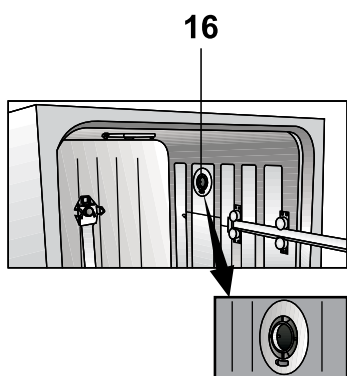
A csomagolóanyagokat ne a háztartási vagy egyéb hulladékokkal együtt dobja ki! Vigye el azokat a helyi hatóságok által e célból kijelölt csomagolóanyag-begyűjtő pontokra.

TARTALOMJEGYZÉK

1. Mosogatógép	3	Az alsó kosárban található multifunkciós / beállítható magasságú tartó	23
2. Fontos biztonsági utasítások	5	Alsó kosárban található palacktartó	24
Általános biztonság	5	Tray Wash rácsok	24
Rendeltetésszerű használat	6	A felső kosárban található állítható magasságú tartó	24
Gyermekek biztonsága	6	Felső kosárfiók	24
3. Üzembe helyezés	8	Felső kosárban található üvegtartó	25
Megfelelő helyszín az üzembe helyezéshez	8	Összecsukható felső kosár tüskék	25
A vízellátás csatlakoztatása	8	Összecsukható felső kosár tüskék	26
A leeresztő cső csatlakoztatása	9	Felső kosár magasságának beállítása	27
A lábak beállítása	10	Edényekkel teli felső kosár magasságának beállítása	28
Aquasafe+	10	Üres felső kosár magasságának beállítása	29
Elektromos csatlakoztatás	10	Felső edénykosár	30
Első használat	10	5. A készülék használata	31
A csomagolóanyagok kidobása	11	Gombok	32
A gép szállítása	11	A készülék előkészítése	32
A WEEE-irányelvnek való megfelelés és a hulladék termék megsemmisítése:	11	Programválasztás	32
Az RoHS-irányelvnek való megfelelés:	11	Kiegészítő funkciók	34
4. Előmosás	12	Mosogatás időzítése	35
Tipppek energiatakarékossághoz	12	A program elindítása	36
Vízlágyító rendszer	12	A program törlése	36
A vízlágyító rendszer beállítása	12	Sójelző (S)	36
Só adagolása	13	Öblítőszer jelző (✱)	36
Mosogatószer	14	Program vége	36
Mosogatószer adagolása	14	„Nincs víz!” figyelmeztetés	37
Mosogatótabletta	15	Túlfolyás figyelmeztetés	37
Öblítőszer	16	6. Karbantartás és tisztítás	38
Evőeszköztartó kosár	19	A termék külső burkolatának tisztítása	38
Evőeszköztartó	19	A gép belsejének tisztítása	38
Mozgatható evőeszköztartó kosár	19	A szűrők tisztítása	38
Összecsukható alsó kosár tüskék (2 darab)	20	Víztömlő szűrő tisztítása	39
Összecsukható alsó kosár tüskék (4 darab)	20	A mosogatókarok tisztítása	39
Összecsukható alsó kosár tüskék (6 darab)	21	Felső mosogatókar	40
Összecsukható alsó kosár tüskék (4 & 8 darab)	22	Felső mosogatókar	40
		7. Hibaelhárítás:	41

1 Mosogatógép

Áttekintés



- 1.**Felső kosár tartókerettel
- 2.**Felső mosogatókar
- 3.**Alsó mosogatókar
- 4.**Szűrők
- 5.**Alsó kosár
- 6.**Vezérlőpanel
- 7.**Ajtó
- 8.**Mosogatószer adagoló
- 9.**Evőeszköz kosár
- 10.**Alsó mosogatókar nyílás
- 11.**Sótartály fedél
- 12.**Felső kosár sín
- 13.**Felső evőeszközkosár
- 14.**Asztal (modelltől függően)
- 15.**Felső mosogatókar (modelltől függően)
- 16.**Ventilátoros szárító rendszer (modelltől függően)

Műszaki adatok



A készülék az alábbi EU irányelveknek felel meg:

A termék fejlesztése, gyártása és értékesítése minden vonatkozó Európai Közösségbeli jogszabály biztonsági előírásának megfelel.

2006/95/EC, 2004/108/EC, 93/68/EEC, IEC 60436, EN 50242

Áramfelvétel	220-240 V, 50 Hz
Teljes energiafogyasztás	1800-2100 W
Fűtőszál energiafelhasználása	1800 W
Teljes áramerősség (modelltől függően)	10 A (lásd a típustáblát)
Vízleeresztő szivattyú fogyasztása	30 W
Víznyomás	0,3 - 10 bar (= 3 - 100 N/cm ² = 0,03-1,0 Mpa)

- i** A termék minőségének folyamatos javítása következtében a technikai adatok előzetes értesítés nélkül változhatnak.
- i** Az útmutatóban használt ábrák sematikusak és nem minden esetben illeszkednek tökéletesen az Ön készülékéhez.
- i** A termékcímkén, illetve a termékhez tartozó egyéb dokumentumokban szereplő értékek a megfelelő szabványok szerinti laboratóriumi körülményeken alapulnak. Ezen értékek a használat, illetve a külső körülmények függvényében változhatnak.

A tesztelést végző szervezetekre vonatkozó megjegyzések:

A teljesítmény teszteléséhez szükséges adatokat kérésre biztosítjuk. A kéréseket a következő e-mail címre küldheti el:

dishwasher@standardloading.com

Kérjük, elérhetőségének megadása mellett ne felejtse el közölni a modell sorozatszámát és a tételszámot. A modell sorozatszáma és tételszáma az ajtó oldalán lévő címkén található.

2 Fontos biztonsági utasítások

Ez a fejezet olyan biztonsági utasításokat tartalmaz, melyek segítenek elkerülni a személyi sérüléseket és az anyagi károkat. A következő utasítások figyelmen kívül hagyása garanciavesztést okoz.

Általános biztonság

- Soha ne tegye a terméket szőnyegre, mert a levegő áramlásának hiánya a termék alsó elektromos alkatrészeinek túlmelegedését okozhatja. Mindez problémákat okoz a termékben.
- Ne működtesse a gépet, ha a vezetékek / dugók sérültek. Hívjon Szakképzett Szerelőt.
- A terméket a "Műszaki adatok" táblázatban leírt kapacitású biztosítékkal védett, földelt konnektorhoz csatlakoztassa. Ne feledkezzen el a megfelelő földelésről sem. A gyártó nem vállal felelősséget a termék (az országában érvényes jogszabályoknak megfelelő) földelés nélkül használatából eredő károkért.
- A vízforrásokat és a leeresztő tömlőket biztosan kell rögzíteni és nem szabad, hogy megsérüljenek.
- Ha nem használja, húzza ki a készülék dugaszát az aljzatból.
- Soha ne mossa úgy a terméket, hogy vizet önt a felületére vagy a belsejébe! Ezzel áramütés veszélyének teszi ki magát!
- Nedves kézzel soha ne érintse meg a csatlakozót! Az áramtalanításhoz soha ne a kábelt, hanem mindig csak a csatlakozót húzza ki.
- A terméket üzembe helyezés, karbantartás, tisztítás vagy javítási munkálatok során mindig húzza ki a konnektorból.
- Az üzembe helyezési és javítási munkálatokat minden esetben egy Képzett Szakemberrel végeztesse el. A gyártó nem vállal felelősséget a képzetlen személy által végzett javítási

munkák következtében bekövetkező károkért.

- Soha ne használjon vegyszeres tisztítószerket a termékben. Ezek robbanásveszélyesek.
- A felső vagy az alsó fiók teljes kihúzása esetén, a termék ajtaja a fiókok teljes súlyát képes megtartani. Ne helyezzen egyéb terhelést az ajtóra; ellenkező esetben a termék előredőlhethet.
- A betöltést és a kipakolást leszámítva soha ne hagyja nyitva a termék ajtaját.
- A termék ajtaját soha ne nyissa ki működés közben, kivéve, ha rendkívül fontos. Amennyiben ki kell nyitnia az ajtót, vigyázzon a kiáramló forró gőzzel.

Rendeltetésszerű használat

A készülék háztartási feladatokhoz és hasonló feladatokhoz használható, mint pl.:

- Boltok, irodák és egyéb munkakörnyezetek konyhái;
- Farm házak;
- Hotelek, motelek és egyéb hasonló lakókörnyezetek

vendégei;

- Bed and breakfast típusú környezetek;
- Termékben kizárólag mosogatótablettát, öblítőszeret és sót használhat.
- A gyártó nem vállal felelősséget a helytelen használatból vagy szállításból eredő károkért.
- A termék élettartama 10 év. Ezen időtartam alatt a készülék megfelelő működése érdekében eredeti pótalkatrészek is kaphatók lesznek.
- A készüléket nem használhatják olyan személyek (a gyerekeket is beleértve), akik csökkent fizikai, érzékelési vagy mentális képességekkel rendelkeznek, vagy hiányzik a készülék működtetéséhez szükséges tapasztalatuk és tudásuk, kivéve ha a biztonságukért felelős személyek felügyeletet biztosítanak számukra, vagy ellátják őket a megfelelő utasításokkal.

Gyermekek biztonsága

- Az elektromos termékek veszélyesek a gyermekek

számára. Ha a gép működik, a gyermekeket ne engedje a közelébe! Ne hagyja, hogy a gyermekek a géppel játszanak!

- Amennyiben elhagyja a termet, ahol a gép található, soha ne felejtse el bezárni a készülék ajtaját.
- A mosószeret és adalékanyagokat gyermekektől elzárt, biztonságos helyen tárolja!.

3 Üzembe helyezés

A termék beszerelésével kapcsolatban kérdezze meg a legközelebbi szervizt. Mielőtt kihívná a szerelőt, ellenőrizze, hogy az áramforrás, a csapvíz és a vízleeresztő rendszer megfelelő-e. Ellenkező esetben, a szükséges teendők elvégzéséhez hívjon szerelőt.

❶ A beszerelés helyén található elektromos hálózat, csapvíz és szennyvíz csatornák előkészítése minden esetben a vásárló felelőssége.

⚠ A termék üzembe helyezését és elektromos csatlakozásainak előkészítését kizárólag képzett szakemberrel végeztesse. A gyártó nem vállal felelősséget a képzetlen személy által végzett javítási munkák következtében bekövetkező károkért.

⚠ A beszerelést megelőzően ellenőrizze a gépet, hogy nincsenek-e rajta sérülések. Amennyiben vannak, ne szerelje be a készüléket. A sérült készülékek veszélyesek.

⚠ Biztosítsa, hogy az üzembe helyezéskor vagy a tisztítási műveletek során végzett mozgatáskor a vízbevezető és a leeresztő csövek soha ne hajoljanak meg és törjenek meg. A termék elhelyezésénél ügyeljen rá, hogy ne rongálja meg a padlót, a falat, a csöveket stb. A terméket ne az ajtajánál vagy paneljánál fogva mozgassa.

Megfelelő helyszín az üzembe helyezéshez

- A terméket olyan szilárd és vízszintes talajra helyezze, melynek elegendő a teherbírása. A terméket sík felületen kell elhelyezni annak érdekében, hogy az ajtaját kényelmesen és biztonságosan be lehessen csukni.
- Soha ne helyezze a készüléket olyan helyre, ahol a környezeti hőmérséklet 0°C alá csökkenhet.
- A terméket úgy helyezze el, hogy a bútorok szélétől legalább 1 cm távolságra legyen.
- A terméket szilárd talajon helyezze el. Ne helyezze a gépet hosszú, bolyhos szőnyegre vagy más, hasonló felületre.
- ⚠** Soha ne helyezze a készüléket a tápkábelre.
- A helyszín megválasztásánál ügyeljen rá, hogy a mosatlant gyorsan és kényelmesen ki tudja venni/be tudja rakni.
- Úgy helyezze el a terméket, hogy az közel legyen a csaphoz és a lefolyóhoz. A hely megválasztásánál azt is vegye figyelembe, hogy a gépet a csatlakozások kialakítása után már nem lehet odébb mozgatni.

A vízellátás csatlakoztatása

- ❶** Azt javasoljuk, hogy helyezzen szűrőt a vízvezeték csapra annak érdekében, hogy megóvja a gépet a szennyeződések (homok, kosz, rozsdá stb.) által okozott

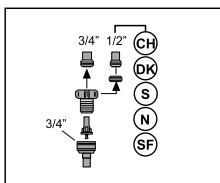
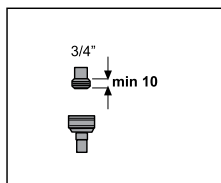
károkkal szemben, valamint hogy megelőzze a hordalék felgyülemlését a mosogatás végén.

Engedélyezett víz hőmérséklet: legfeljebb 25°C

A mosogatógép nem köthető rá nyílt melegvízes készülékekre, illetve folyóvízes vízmelegítőkre.

- Az új termékhez ne használjon régi vagy használt tömlőt. Használja a termékhez mellékelt új víztömlőt.
- A víztömlőt közvetlenül a vízcsapra csatlakoztassa. A csapból jövő víz nyomásának 0,3 - 10 bar között kell lennie. Ha a víznyomás meghaladja a 10 bart, akkor a csap és a tömlő közé be kell szerelni egy nyomáskiegyenlítő szelepet is.

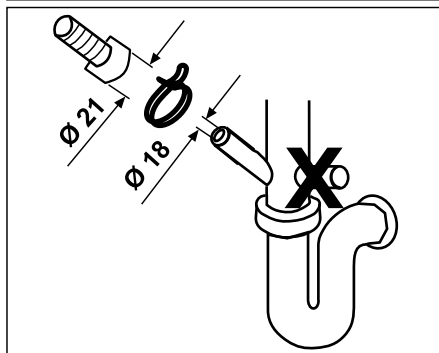
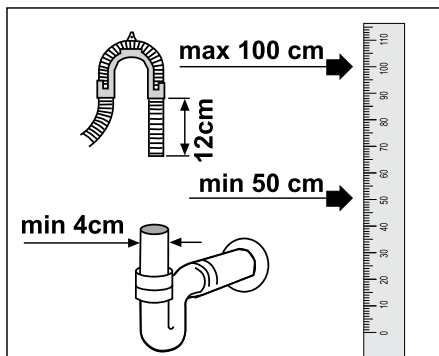
i Menetes tömlőcsatlakozó segítségével csatlakoztassa a víztömlőt a vízcsapra. A csatlakozó külső menete $\frac{3}{4}$ "-os kell, hogy legyen. Ha szükséges, helyezzen be egy szűrőbetétet is a vízben lévő hordalékok kiszűrésére.



- A tömlő csatlakoztatása után nyissa meg teljesen a csapot, és ellenőrizze, hogy nem szivárogo-e valahol a rendszer.
- ⚠** Az Ön biztonsága érdekében miután a mosóprogram lement, zárja el teljesen a vízcsapot.

A leeresztő cső csatlakoztatása

A leeresztő cső közvetlenül a lefolyónyíláshoz vagy a mosogató lefolyójához csatlakoztatható. Ennek a csatlakozásnak 50 - 100 cm-re kell lennie a padlótól.



Ha a leeresztő cső hossza meghaladja a 4 métert, akkor a mosogatás nem lesz 100%-osan hatékony.

A leeresztőcsövet úgy csatlakoztassa a vízvezető csőhöz, hogy az ne hajoljon meg. Húzza meg jól a leeresztőcső csatlakozását annak érdekében, hogy a termék működése közben ne folyjon ki víz.

i A vízvezető csövet a lefolyórendszerhez kell csatlakoztatni - a használt víz felszíni vízbe nem folyatható!

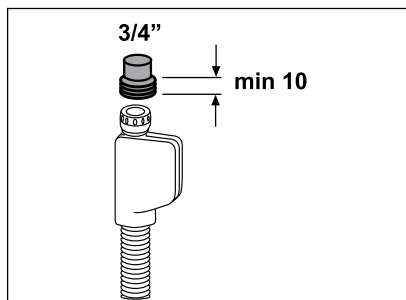
A lábak beállítása

Amennyiben a termék ajtaja nem csukható be megfelelően vagy a termék billeg, abban az esetben a lábak beállítására van szükség. A lábakat a termék csomagjában található üzembe helyezési útmutatóban látható ábrák szerint állítsa be.

Aquasafe+ (modelltől függ)

Védje az Aquasafe+ rendszert a szivárgás ellen, mely a tömlőbemenetnél következhet be. Nem szabad, hogy a rendszer szelepháza nedves legyen. Ez ugyanis az elektromos részek sérülését okozhatja. Az Aquasafe rendszer sérülése esetén, húzza ki a terméket és hívjon szakképzett szerelőt.

- ⚠ Mivel a tömlő elektromos csatlakozásokat és szerelvényeket is tartalmaz, soha ne vágja le vagy nyújtsa meg a tömlőt.



Elektromos csatlakoztatás

A terméket a "Műszaki adatok" táblázatban leírt kapacitású biztosítékkal védett, földelt

konnektorhoz csatlakoztassa. A gyártó nem vállal felelősséget a termék (az országában érvényes jogszabályoknak megfelelő) földelés nélkül használatából eredő károkért.

- A csatlakozásnak meg kell felelnie az adott ország előírásainak.
- Az üzembe helyezést úgy kell elvégezni, hogy a tápkábel dugója könnyen hozzáférhető legyen.

- ⚠ A mosogatási program letelte után húzza ki a terméket a konnektorból.
- A megfelelő feszültségről és az engedélyezett biztosítékokról és megszakítókról a „Műszaki specifikációk” fejezetben olvashat bővebben. Amennyiben a házban található biztosíték vagy megszakító aktuális értéke kevesebb, mint 16 Amper, egy képzett villanszerelővel szereltesse be egy 16 Amperes biztosítékot.
 - A feszültségnek kell egyeznie a hálózati feszültséggel.
 - Hosszabbítók és többdugaszos aljzatok segítségével ne csatlakoztassa a készüléket.
- ⚠ A sérült tápkábeleket Képzett Szakemberrel cseréltesse ki.
- ⚠ Amennyiben a termék hibásan működik, ne használja addig, amíg egy Szakképzett Szakember meg nem vizsgálta azt. Ezzel áramütés veszélyének teszi ki magát!

Első használat

A termék használatának megkezdése előtt győződjön meg róla, hogy minden előkészítő műveletet a

“Fontos biztonsági utasítások” és az “Üzembe helyezés” című fejezetben leírt utasításoknak megfelelően végzett-e el.

- A termék első használata előtt az üres gépen futtassa le a legrövidebb programot. Az első használat során a sőtartályt töltsse fel 1 liter vízzel, mielőtt a sőt töltené bele.

i A termék gyártás közben végzett minőségbiztosítási folyamatának következtében előfordulhat, hogy némi víz marad a termékben. Ez nincs káros hatással a termékre.

A csomagolóanyagok kidobása

A csomagolóanyagok veszélyesek a gyermekek számára. Olyan helyen tárolja őket, ahol a gyermekek nem érhetik el.

Csomagolásra vonatkozó információ

A termék csomagolóanyagai, a nemzeti környezetvédelmi előírásokkal összhangban, újrahasznosítható anyagokból készültek. A csomagolóanyagokat ne a háztartási vagy egyéb hulladékokkal együtt dobja ki! Vigye el azokat a helyi hatóságok által e célból kijelölt csomagolóanyag-begyűjtő pontokra.

A gép szállítása

⚠ Amennyiben a termék szállítására van szükség, azt álló pozícióban tegye. A szállítás során a gépet hátul fogja. A termék előredöntése az elektromos alkatrészek nedvesedését és sérülését okozhatja.

1. A szállítás előtt húzza ki a készüléket a konnektorból.

2. Távolítsa el a leeresztő és a vízforrás csatlakozásait.
3. Eressze le a gépben maradt vizet.



A WEEE-irányelvnek való megfelelés és a hulladék termék megsemmisítése:

A termék megfelel az uniós WEEE-irányelv (2012/19/EU) követelményeinek. A terméken megtalálható az elektromos és elektronikus hulladékok besorolására vonatkozó szimbólum (WEEE). A terméket magas minőségű alkatrészekből és anyagokból állították elő, amelyek ismételten felhasználhatók és alkalmasak az újrahasznosításra. A hulladék terméket annak élettartamának végén ne a szokásos háztartási vagy egyéb hulladékkal együtt selejtezze le. Vigye el azt egy az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására szakosodott begyűjtőhelyre. A begyűjtőhelyek kapcsán kérjük, tájékozódjon a helyi hatóságoknál.

Az RoHS-irányelvnek való megfelelés:

Az Ön által megvásárolt termék megfelel az uniós RoHS-irányelv (2011/65/EU) követelményeinek. A termék nem tartalmaz az irányelvben meghatározott káros vagy tiltott anyagokat.

Tippek

energiatakarékossághoz

A következő információk hozzájárulnak a termék gazdaságos és energiahatékony működtetéséhez.

- Mielőtt behelyezné az edényeket a gépbe, távolítsa el róluk az ételmaradékokat.
- Teljesen megtöltve működtesse a készüléket.
- Program kiválasztásához hagyatkozzon a "Programtáblázatra".
- Ne tegyen a kelleténél több mosogatószer a tartályba.

Vízlágyító rendszer

i A mosogatógép lágy vizet igényel. Ha a vízkeménység 6°dH felett van, a vizet lágyítani és vízkőmentesíteni kell. Ellenkező esetben a keménységet okozó ionok kiülnek az edények felszínére és ronthatják a termék mosási, fényesítő és szárító teljesítményét.

A készülék vízlágyító rendszerrel van felszerelve, mely segít csökkenteni a bejutó víz keménységét. A rendszer olyan mértékben lágyítja meg a bejövő vezetékes vizet, mely megfelelő minőségű mosást tesz lehetővé.

A vízlágyító rendszer beállítása

A vízlágyító program megfelelő beállítása növeli a mosogatás hatékonyságát.

A rendszer beállításához és a vezetékes víz keménységének megállapításához használja a termékhez mellékelt tesztcsíkot.

Só adagolása

Annak érdekében, hogy a gép folyamatosan azonos hatásfokkal működhessen, a vízlágyító rendszer regenerálására van szükség. Erre használatos a mosogatógépbe való só.

i Csak kifejezetten mosogatógépekbe való lágyító sót használjon.

i Granulátum vagy por állagú lágyító só használatát javasoljuk. Ne használjon a készülékben olyan oldhatatlan anyagokat, mint a konyhasó vagy a hagyományos só. A vízlágyító rendszer hatékonysága idővel gyengülhet.

i A készülék elindításakor a sótartály megtelik vízzel. Ezért a lágyító sót a készülék elindítása előtt adagolja.

1. A lágyító só adagolásához vegye ki az alsó kosarat.

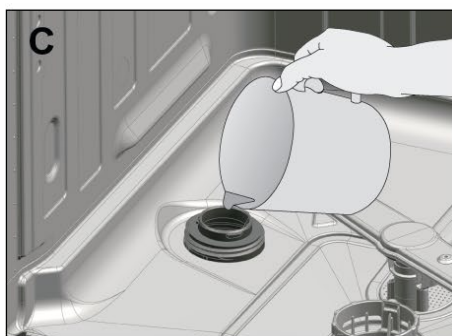
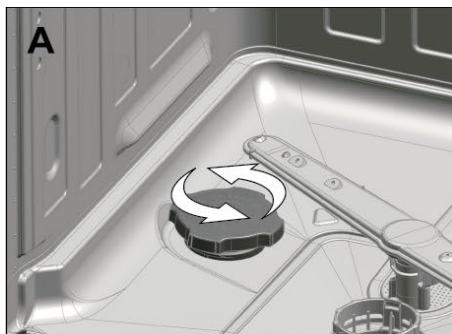
2. A sótartály fedelének eltávolításához fordítsa el a fedelét az óramutató járásával ellentétes irányba (A,B).

i Az első használat előtt töltsen fel a vízlágyító rendszert 1 liter vízzel (C).

3. A sótolcsér (D) segítségével töltsen fel a tartályt sóval. A só vízben való feloldódásának meggyorsításához kanállal keverje meg.

i Körülbelül 2 kg sót tud a sótartályba adagolni.

4. Amikor a tartály megtelt, helyezze vissza és rögzítse a fedelet.



5. Ha a só adagolása után nem indítja el azonnal a mosogató programot, a gép belsejében maradt só feloldása érdekében üresen futassa le a legrövidebb programot.
- i** A kereskedelemben kapható márkájú sók eltérhetnek, így a tabletta tulajdonságától és a víz keménységétől függően a só vízben való feloldása néhány órát is igénybe vehet. Ezért a só adagolása után a sószejtő egy ideig még aktív marad.

Mosogatószer

Mosogatóport vagy mosogató tablettát is használhat.

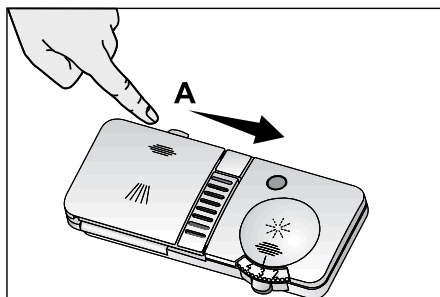
- i** Csak kifejezetten mosogatógépbe való mosogatószert használjon. Ne használjon klór vagy foszfát tartalmú tisztítószereket, mert ezek károsíthatják a környezetet.
- i** Amennyiben a mosogatás befejeztével az edények vizesek maradnak, vagy – különösen a poharakon – vízkőlerakódás látható, forduljon a mosogatószer gyártójához.

Mosogatószer adagolása

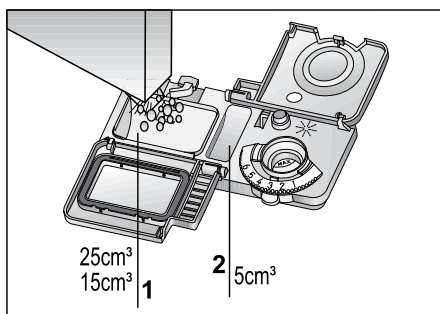
- i** A kiválasztott programhoz megfelelő mennyiségű mosogatószer megállapításához használja a Programtáblázatot.
- ⚠** Ne öntsön oldószereket a mosogatószer tartályba. Robbanást okozhat!

A mosogatószert közvetlenül a gép működtetése előtt helyezze a mosogatószer-tartályba a lent ábrázolt módon.

1. A kinyitáshoz tolja el a mosogatószer-tartály reteszét jobbra (A).



2. Tegye a javasolt mennyiségű mosogatóport vagy tablettát a tartályba.
- i** A mosogatószer-tartály belsejében látható szintjelzés segítségével a megfelelő mennyiségű mosogatószert adagolhatja a gépbe. A mosogatószer tartályba maximum 40 cm^3 mosogatószer fér. Töltse fel a tartályt a 15 cm^3 vagy a 25 cm^3 jelzésig, az edények mennyiségétől és szennyezettségétől függően (1).

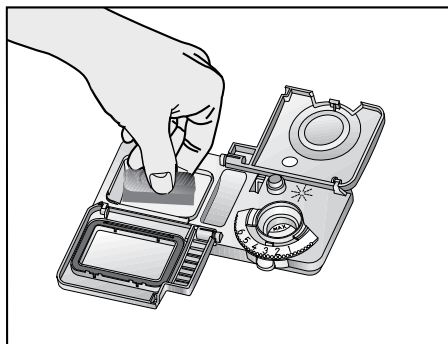


- i** Ha az edények régóta várnak mosogatóra és rászáradt maradékok találhatók rajtuk, töltse fel az 5 cm^3 -es tartályt is (5).

3. Enyhe nyomással zárja le a mosogatószer-tartály fedelét. A fedél bezárásakor egy kattantást fog hallani.
- i** Az előmosást tartalmazó, magas hőmérsékleten mosó programok esetében, ahol mosogató tablettát használ ellenőrizze, hogy a mosogatószer-tartály fedele biztosan le legyen zárva.
- i** Előmosás nélküli rövid programokban mosogatóport használjon, ugyanis a mosogató tabletták feloldódása a hőmérséklet és idő függvényében változik.
- ⚠** Ha túl sok por állagú mosogatószert használ, előfordulhat, hogy a mosogatószer nem oldódik fel teljesen, és ez a poharak karcolódását is okozhatja.

Mosogatótabletta

A mosogatótabletták a mosáson kívül lágyító és / vagy öblítő hatással is rendelkeznek. Ezen mosogatószerek némelyike speciális vegyszereket is tartalmazhat, például olyanokat, amelyek az üvegedényeket és rozsdamentes acélt védik.



- i** A mosogató tabletták csak bizonyos használati feltételek

betartása mellett biztosítanak megfelelő eredményt. Mosogatógépek esetében akkor érheti el a legjobb mosási eredményt, ha külön mosogatószert, öblítőt és vízlágyítót használ.

- i** A tablettá használati útmutatójában talál arra vonatkozó információt, hogy a mosogatógépben hova helyezheti azt (mosogatószer-tartály, kosár, stb.).

Kereskedelmi forgalomban általában kapható mosogató tabletták:

2 az 1-ben: Mosogatószert és öblítőt vagy vízlágyítót tartalmaznak

3 az 1-ben: Mosogatószert, öblítőt és vízlágyítót tartalmaznak

4 az 1-ben: A mosogatószer az öblítő és vízlágyító mellett üvegvédő anyagokat is tartalmaz.

5 az 1-ben: A mosogatószer az öblítő és vízlágyító mellett üveg- és rozsdamentes acél védő anyagokat is tartalmaz

- i** Mosogató tablettá használata esetén vegye figyelembe a gyártó által megadott utasításokat is.

Ha mosogató tablettáról vált mosogatóporra:

1. Gondoskodjon róla, hogy a só és az öblítő adagolói tele legyenek töltve.
2. Állítsa a víz keménységét a legmagasabb fokozatra, és végezzen egy üres mosogatóst.
3. Az üres mosogatóst követően nézze meg a felhasználói kézikönyvet, és állítsa vissza a vízkeménységet a megfelelő szintre.

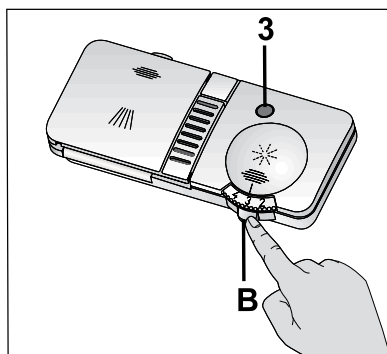
4. Végezze el a megfelelő öblítőszer-beállításokat.
- i** A modellnek megfelelően a sójelzőt és/vagy az öblítőszer kijelzést ismét be kell kapcsolni, amennyiben előzőleg kikapcsolta őket.

Öblítőszer

- i** A mosogatógépben használatos öblítőszer speciális kombinációja segíti a szárítás hatékonyságát, valamint megakadályozza a vízkő és mész lerakódását az edényeken. Ezért különösen fontos, hogy mindig legyen öblítőszer a tartályban, és hogy kifejezetten mosogatógéphez gyártott terméket használjon.

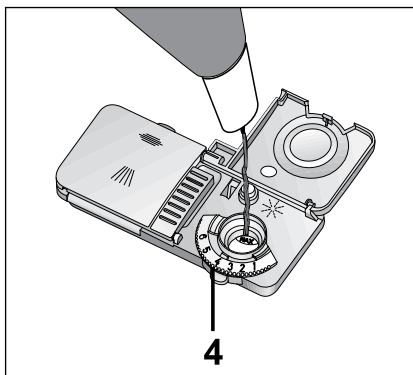
Ellenőrizze az öblítőszer kijelzőt, hogy szükséges-e további öblítőszert adagolni 3 (a modelltől függően). Ha a kijelző sötétén világít, a tartályban elegendő öblítőszer van. Ha a jelzés világos színű, adagoljon öblítőszert a tartályba.

1. A zár (B) lenyomásával nyissa ki az öblítőtartály fedelét.



2. Töltse fel a tartályt a "MAX" jelzésig.
3. Enyhe nyomással zárja le a mosogatószer-tartály fedelét.

- i** Törölje le az esetleg kifolyt öblítőszert. A kifröccsent öblítőszer habosodást eredményezhet, ami ronthatja a mosogatás hatékonyságát.
4. Manuálisan állítsa az öblítőszer beállító gombot az 1-es és 6-os pozíció közé (4). Ha a mosogatás után az edények foltosak maradnak, növelje a szintet, ha viszont kézi törölgetés után kékes nyomokat tapasztal, csökkentse a szintet. Az alapbeállítás a 4-es szint.



Mosogatógépben való elmosásra nem alkalmas dolgok

- Ne tisztítson mosogatógépében cigaretta hamuval, viaszmaradvánnyal, fényesítővel, festékanyaggal, vegyi anyagokkal szennyezett edényeket.
- Vas ötvözetekből készült edényeket soha ne tisztítson a mosogatógépben. Korrodálódhatnak és a többi edényen is foltot hagyhatnak.
- Ne tisztítson a mosogatógépben olyan fa vagy csont nyéllel, vagy nem hőálló részekkel rendelkező

evőeszközt, és rézből vagy bádogból készült edényeket.

- i** A porcelán edények díszítése és egyéb alumínium és ezüst edények elszíneződhetnek vagy elveszíthetik fényüket mosogatógépben történő tisztítás esetén, csakúgy mint kézi mosogatásnál. Egyes kényes üvegtípusok és kristályüvegek idővel mattá válhatnak. Javasoljuk, hogy ellenőrizze, hogy a megvásárolt edények alkalmasak-e mosogatógépben történő tisztításra.

Az edények elhelyezése a mosogatógépben.

Az edények megfelelő elhelyezésével optimális energiafogyasztással, mosogatási és szárítási teljesítménnyel használhatja a mosogatógépet.

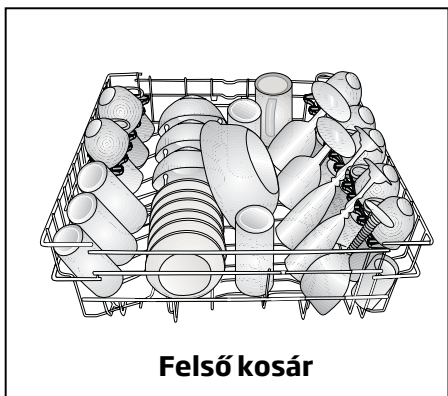
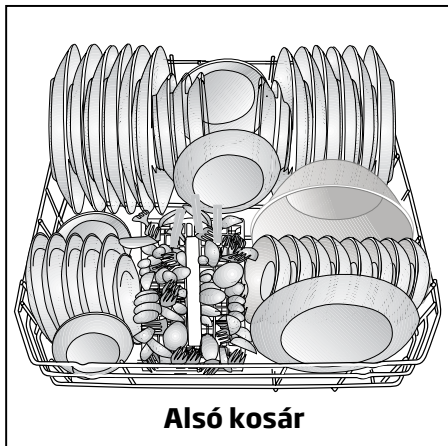
- Mielőtt elhelyezné az edényeket a gépben, távolítsa el róluk az ételmaradékokat (csontok, magok, stb.).
- A vékony, szűk dolgokat lehetőség szerint a kosár középső részén helyezze el.
- A mosogatógépben két külön kosárban helyezheti el az edényeit. A nehezebb, nagyobb dolgokat az alsó, míg a kisebb, kényesebb és könnyű eszközöket a felső kosárban helyezze el.
- Az üreges edényeket, tálakat, poharakat és serpenyőket fejjel lefelé helyezze el a mosogatógépben. Ezzel elkerülhető a víz felgyülemzése.

- ⚠** A sérülések elkerülése érdekében az éles, hegyes tárgyakat (tálaló villákat, kenyérvágókat, stb.) mindig hegyes végükkel lefelé

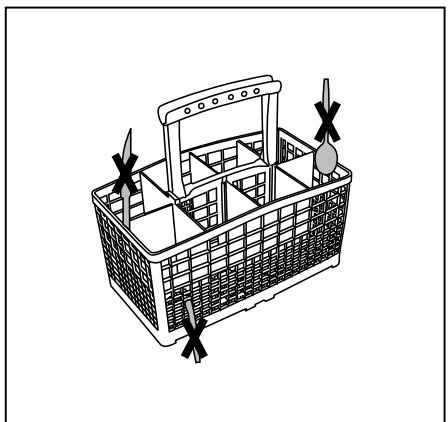
az evőeszköz kosárban, vagy elfektetve a felső kosárban helyezze el.

- Először az alsó kosárból, majd a felső kosárból szedje ki az edényeket.

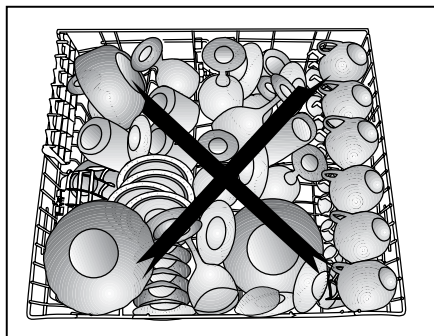
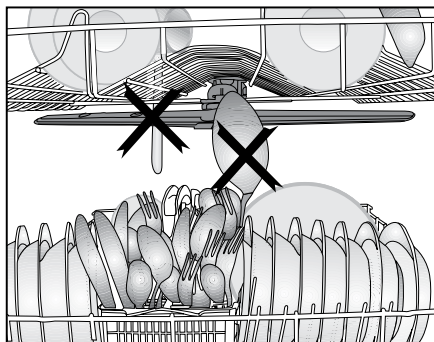
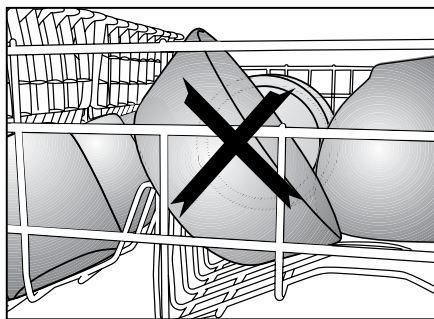
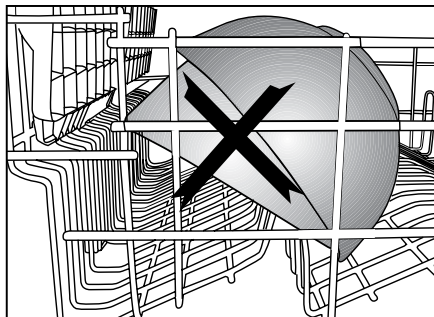
Példák a kosár elhelyezésére



Rossz elhelyezések

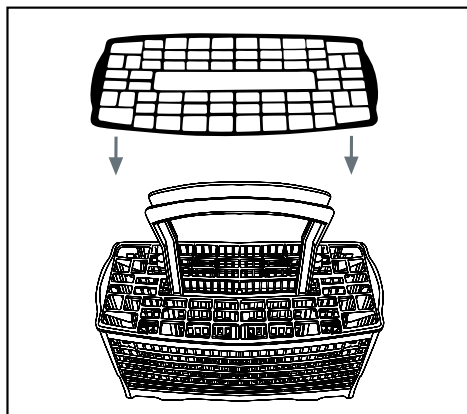


Rossz elhelyezések



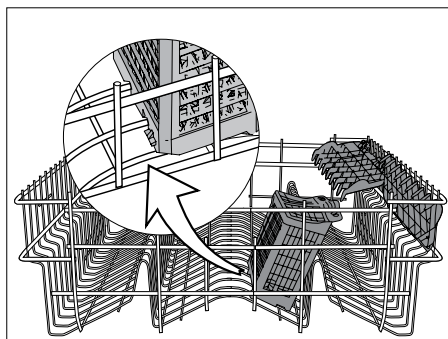
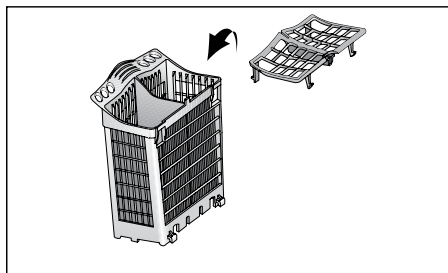
Evőeszköztartó kosár (modelltől függ)

Az evőeszköztartó kosár villák, kanalak, stb. tisztításához lett tervezve.



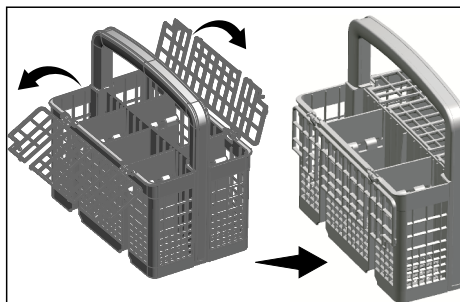
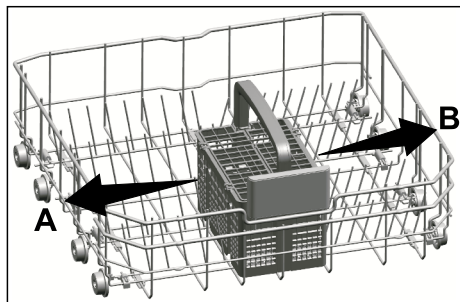
Evőeszköztartó (modelltől függ)

A felső kosárba helyezett evőeszköztartóba villákat, kanalakat, stb. lehet helyezni.



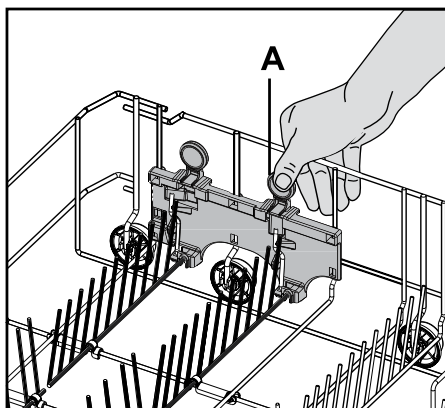
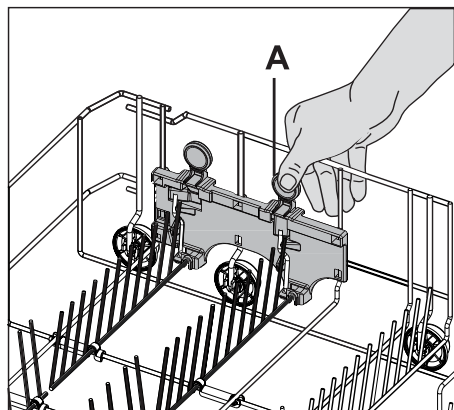
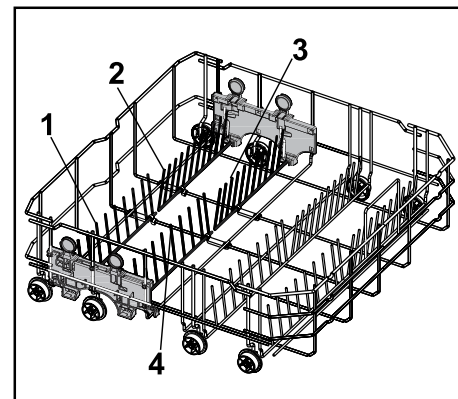
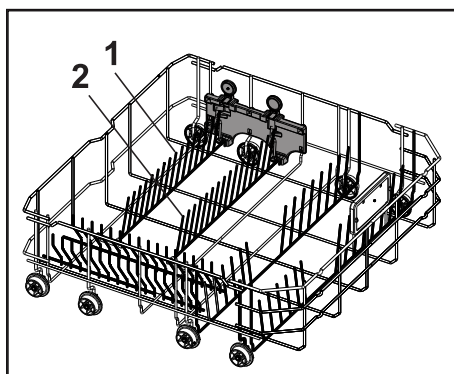
Mozgatható evőeszköztartó kosár (modelltől függ)

Annak köszönhetően, hogy az evőeszköztartó mozgatható (A, B), több helyet tud létrehozni az edények számára az alsó kosárban, és több helyet tud felszabadítani a különböző méretű edények számára.



Összecsukható alsó kosár tüskék (2 darab) (modelltől függ)

A gép alsó kosarában található két darab összecsukható tűske a nagyobb edények, pl. serpenyők, tálak stb. behelyezését segíti elő (1, 2). Az egyes tűskék összehajtásával vagy a tűskék egyidejű összehajtásával nagyobb helyet hozhat létre. Az összecsukható tűskéket a zár (A) megnyomásával fektetheti el.

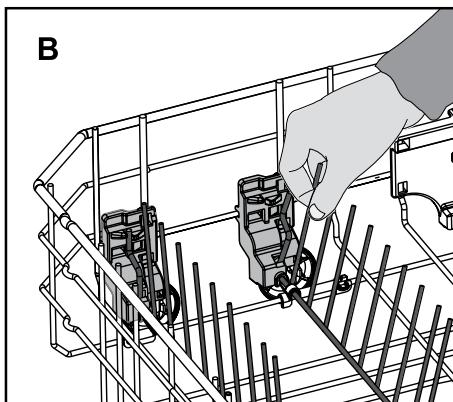
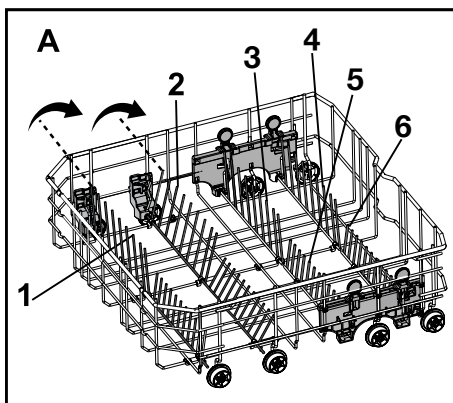


Összecsukható alsó kosár tűskék (6 darab) (modelltől függ)

A gép alsó kosarában található darab összecsukható tűske (A) a nagyobb méretű edények, pl. serpenyők, tálak stb. könnyebb behelyezhetőségére szolgál. A tűskék egyenként történő vagy az összes tűske egyidejű összehajtásával nagyobb helyet alakíthat ki.

Az összecsukható tűskék vízszintes helyzetbe állításához fogja meg a középállásban lévő tűskét és tolja azt a nyilak (B) irányába. A tűskék ismételt függőleges helyzetbe állításához egyszerűen emelje fel őket. Az összecsukható tűskék visszakattannak a reteszbe.

i Ha a hegyes végüknél fogva állítja a tűskéket vízszintes helyzetbe, az elgörbülést okozhat. Ezért a középállásban lévő tűskék vízszintes vagy függőleges helyzetbe állításának megfelelő módja az, ha a száruknál fogva nyomja azokat a nyíl irányába.

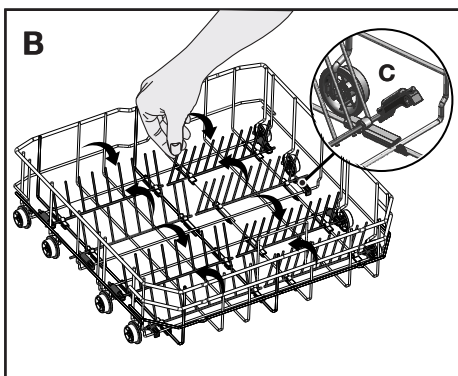
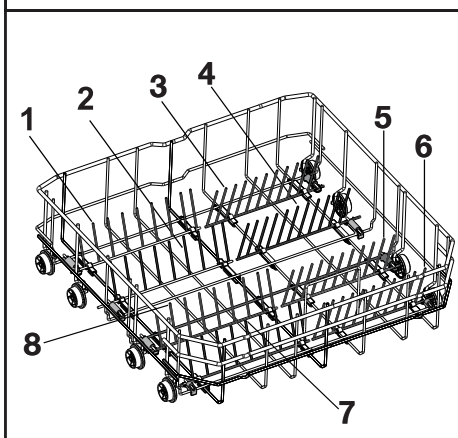
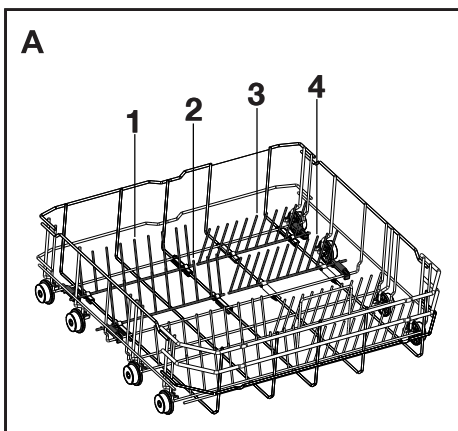


Összecsukható alsó kosár tűskék (4 & 8 darab) (modelltől függ)

A gép alsó kosarában található darab összecsukható tűske (A) a nagyobb méretű edények, pl. serpenyők, tálak stb. könnyebb behelyezhetőségére szolgál. A tűskék egyenként történő vagy az összes tűske egyidejű összehajtásával nagyobb helyet alakíthat ki.

Az összecsukható tűskék vízszintes helyzetbe állításához fogja meg a középállásban lévő tűskét és tolja azt a nyilak (B) irányába. A tűskék ismételt függőleges helyzetbe állításához egyszerűen emelje fel őket. Az összecsukható tűskék visszakattannak a reteszbe.

i Ha a hegyes végüknél fogva állítja a tűskéket vízszintes helyzetbe, az elgörbülést okozhat. Ezért a középállásban lévő tűskék vízszintes vagy függőleges helyzetbe állításának megfelelő módja az, ha a száruknál fogva nyomja azokat a nyíl irányába.



Az alsó kosárban található multifunkciós / beállítható magasságú tartó (modelltől függ)

Ez a kiegészítő a gép alsó kosarában helyezkedik el, mely az extra poharak, hosszú merőkanalak és kenyérvágó kések egyszerű mosását teszi lehetővé.

A tartók lezárása:

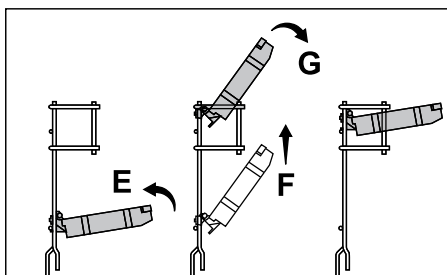
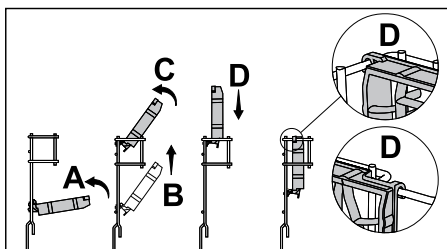
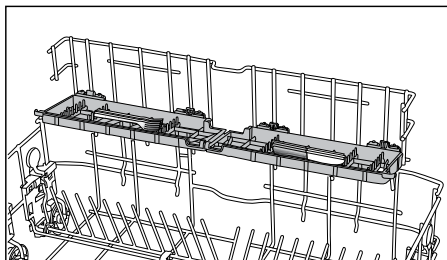
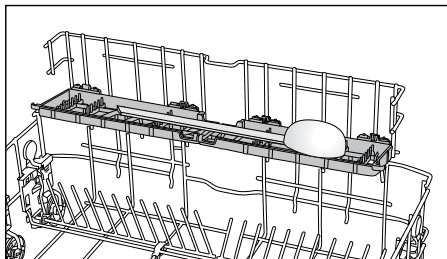
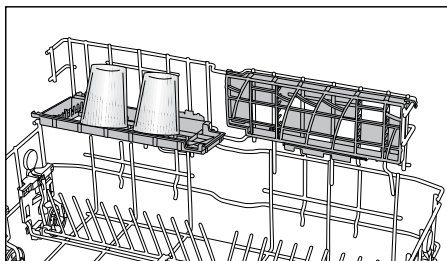
1. Hajtsa össze a tartót (A).
2. Csúsztassa fel a tartót (B).
3. Állítsa a tartót függőleges helyzetbe (C).
4. Csúsztassa le a tartót, majd a fülek segítségével zárja le (D).

i A tartók kinyitásához fordított sorrendben végezze el a fenti műveletet.

A tartók magasságának beállítása:

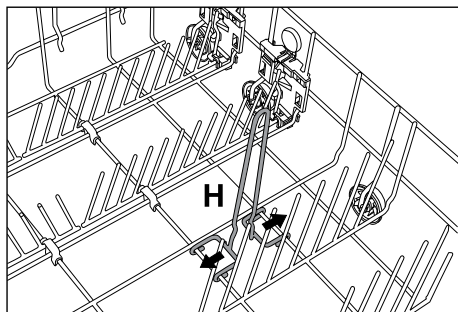
1. Hajtsa össze a tartót (E).
2. Csúsztassa fel a tartót (F).
3. Nyissa ki a tartót a kívánt magasságban (G).

⚠ Vigyázzon, hogy az edények tartóra történő behelyezésekor az edények ne érjenek a mosogatókarhoz.



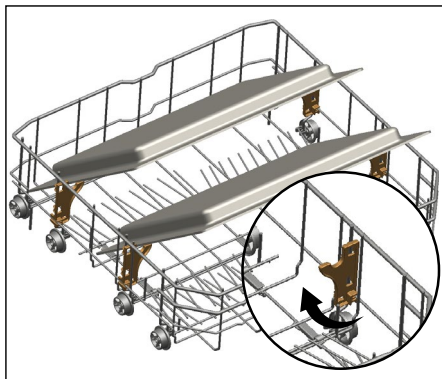
Alsó kosárban található palacktartó (modelltől függ)

A palacktartó a hosszabb és szélesebb szájjal rendelkező palackok egyszerűbb behelyezését teszi lehetővé. Ha a palacktartót nem kívánja használni, az eltávolításhoz mindkét irányból húzza meg (H).



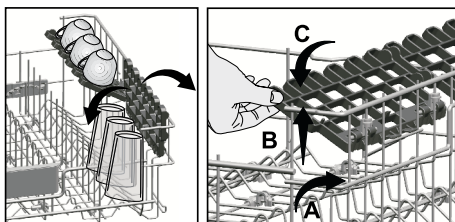
Tray Wash rácsok

A tepsik alsó kosárban történő elmosásához használja a rácsokat. A megfelelő program és funkció kiválasztásához lásd a Kiegészítő funkciók fejezetet.



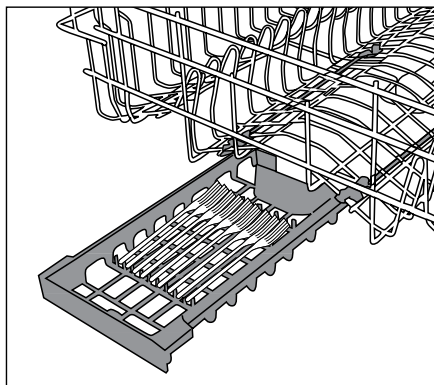
A felső kosárban található állítható magasságú tartó (modelltől függ)

A gép felső kosarában található állítható magasságú tartók alsó és felső részeinek felfelé vagy lefelé történő csúsztatásával a poharak, csészek stb. magasságát állíthatja be (A, B, C).



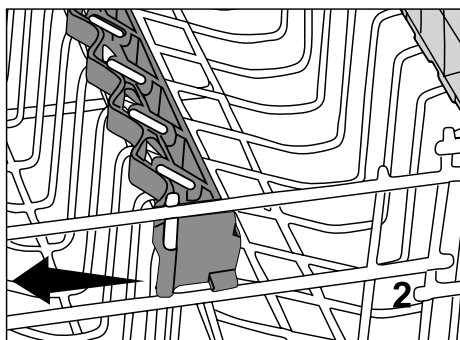
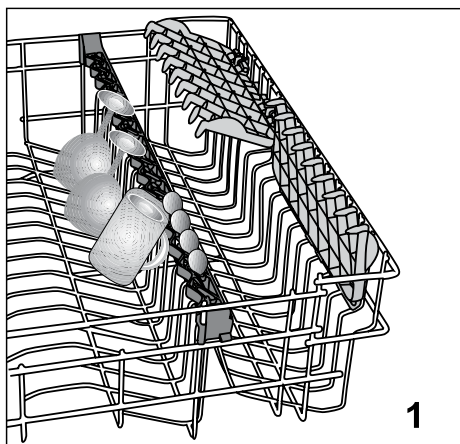
Felső kosárfiók (modelltől függ)

A gép felső kosárfiókjánál található fiókba további desszertkanalakat, kis villákat és késeket is könnyen elhelyezhet.



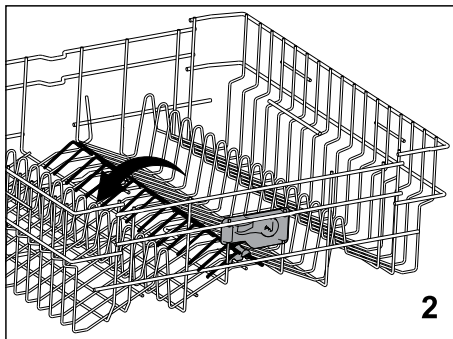
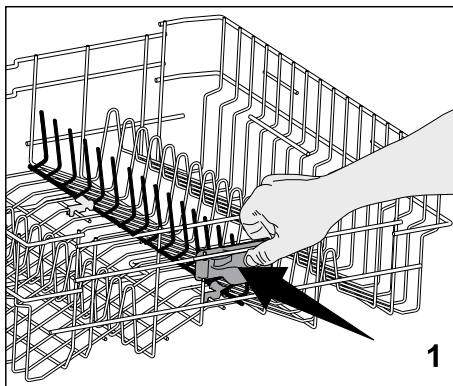
Felső kosárban található üvegtartó (modelltől függ)

A hosszúszerű üvegeket vagy borosüvegeket soha ne döntse egymásnak, mindig a kosár vagy a tartó peremének döntse neki. Soha ne döntse egymásnak a hosszúszerű üvegeket. A mosás közben elmozdulhatnak és megsérülhetnek. Amennyiben nagy úrtartalmú üvegeket kíván a felső kosárba helyezni, válassza le az üvegtartó fülét a felső kosárról. Ezáltal több helyet tud megtakarítani.



Összecsukható felső kosár tűskék (modelltől függ)

Az összecsukható tűskék vízszintes helyzetbe állításához nyomja meg a zárat (1). Az így nyert helyen a nagyobb edényeket helyezze el (2). A tűskék függőleges helyzetbe állításához egyszerűen emelje fel őket.



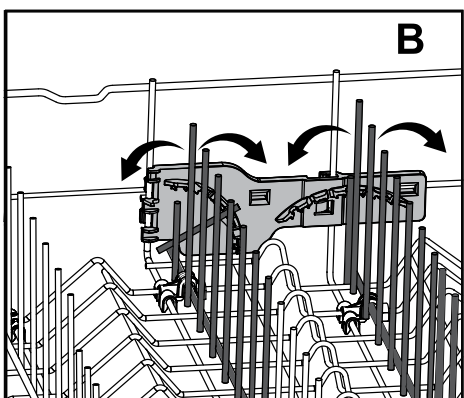
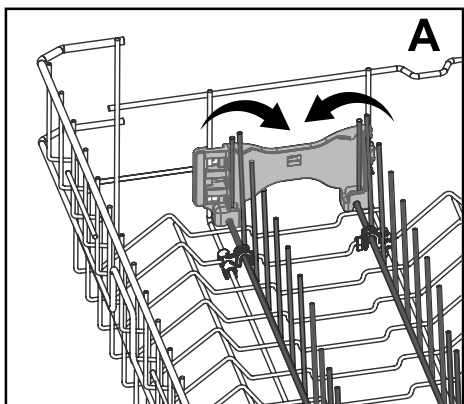
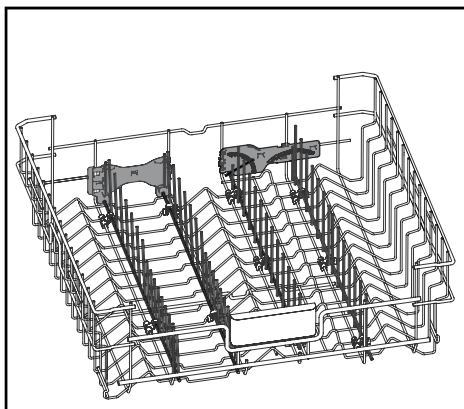
Összecsukható felső kosár tüskék

(modelltől függ)

A gép felső kosarában összecsukható tüskék találhatók, melyek lehajthatók, ha több helyre van szükség a nagyobb edényekhez.

A felső kosárban két típusú összecsukható tüskét talál: a teljesen lehajtható rendszerűt (A) és a fokozatosan lehajtható rendszerűt (B). Az összecsukható tüskék vízszintes helyzetbe állításához a közepénél fogva fogja meg azokat és tolja a nyíl irányába. Az így nyert helyen elhelyezhetők a nagyobb edények. A tüskék ismételt függőleges helyzetbe állításához egyszerűen emelje fel őket. Az összecsukható tüskék visszakattannak a reteszbe.

i Ha a tüskéket a végüknél fogva fekteti el, az elgörbülést okozhat. Ezért a megfelelő eljárás az, ha a középpállásban lévő tüskéket az alsó részüknél fogva nyomja azokat a nyíl irányába és így fekteti el őket vagy állítja függőleges helyzetbe.



Felső kosár magasságának beállítása (modelltől függ)

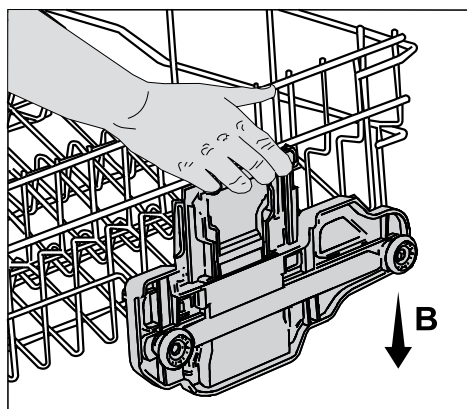
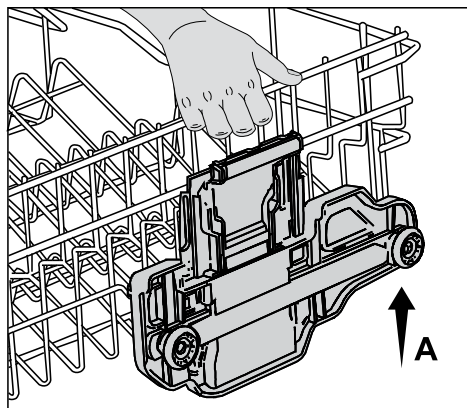
A felső kosárbeállító szerkezet az alsó vagy felső rész igény szerinti növelését teszi lehetővé az edényekkel teli felső kosár magasságának állításával, annak gépből való eltávolítása nélkül.

Kosár felemelése:

1. Fogja meg a felső kosarat a jobb vagy bal oldalon és emelje fel (A).
2. A kosár másik oldalának megemeléséhez ismételje meg a műveletet.
3. Győződjön meg róla, hogy a kosár mindkét oldalon egy szintben legyen rögzítve.

Kosár leeresztése:

1. A kosár leeresztéséhez (B) nyomja meg a kosárbeállító szerkezeten jobb vagy bal oldalán lévő zárat.
2. Ismételje meg a műveletet a kosár másik oldalán is.
3. Győződjön meg róla, hogy a kosár mindkét oldalon egy szintben legyen rögzítve.



Edényekkel teli felső kosár magasságának beállítása (modelltől függ)

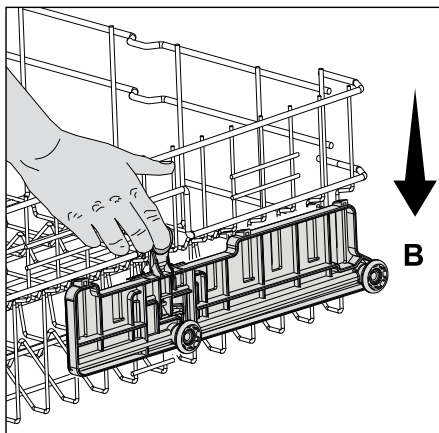
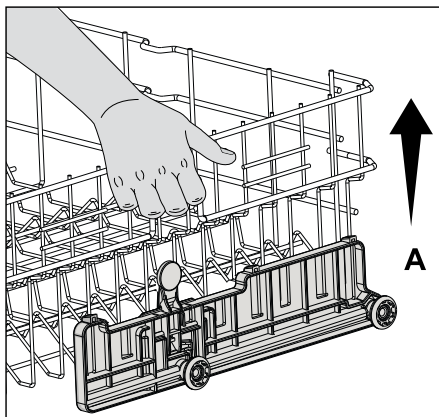
A felső kosárbeállító szerkezet az alsó vagy felső rész igény szerinti növelését teszi lehetővé az edényekkel teli felső kosár magasságának állításával, annak gépből való eltávolítása nélkül.

Kosár felemelése:

1. Fogja meg a felső kosarat a jobb vagy bal oldalon és emelje fel (A).
2. A kosár másik oldalának megemeléséhez ismételje meg a műveletet.
3. Győződjön meg róla, hogy a kosár mindkét oldalon egy szintben legyen rögzítve.

Kosár leeresztése:

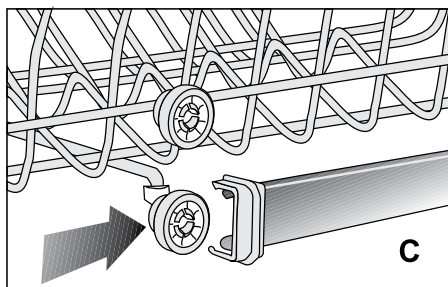
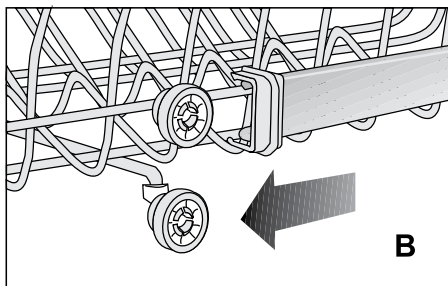
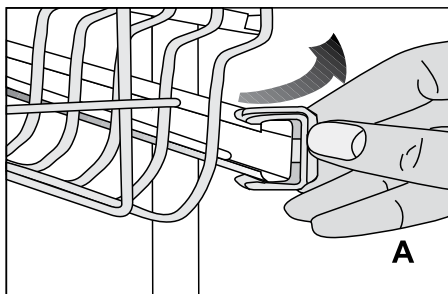
1. A kosár leeresztéséhez (B) nyomja meg a kosárbeállító szerkezeten jobb vagy bal oldalán lévő zárat.
2. Ismételje meg a műveletet a kosár másik oldalán is.
3. Győződjön meg róla, hogy a kosár mindkét oldalon egy szintben legyen rögzítve.



Üres felső kosár magasságának beállítása (modelltől függ)

A tisztítandó edények méretétől függően a felső kosár magasságát is megváltoztathatja. Használja a kosár görgőit a magasság megváltoztatásához.

1. Fordítsa el a felső kosársín végein lévő zárat oldalra (A).
2. Vegye ki a kosarat (B).
3. Változtassa meg a görgők helyzetét, helyezze vissza a kosarat és rögzítse a zárat (C).



Felső edénykosár

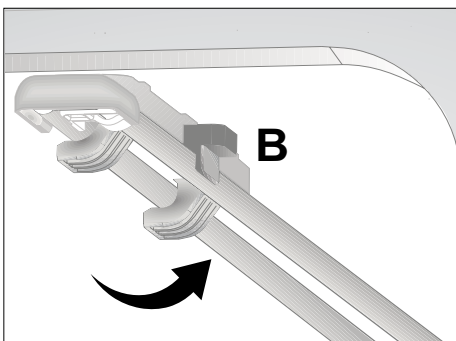
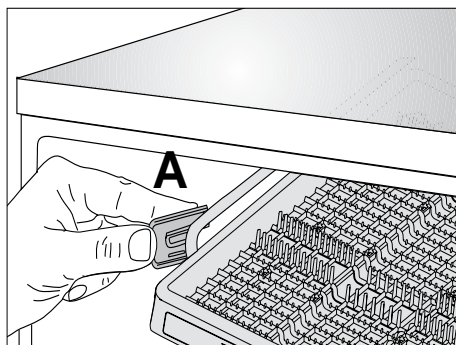
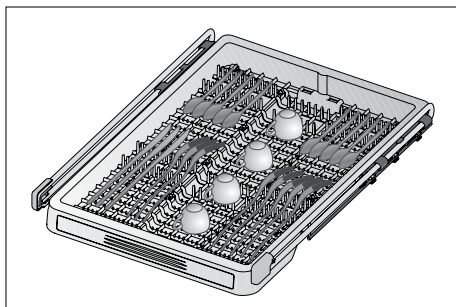
A felső edénykosár a kisebb dolgok számára lett kitalálva, melyek túl hosszúak, és nem férnek be az alsó edénykosárba.

Mivel könnyen eltávolítható a gépből, a mosás végeztével az edények a kosárral együtt kivethetők. Minden szabványos fiók mérettel kompatibilis, a konyhai fiókba és tartóba is elhelyezhető. Így nincs többé szükség arra, hogy eltávolítsa az edényeket a kosárból.

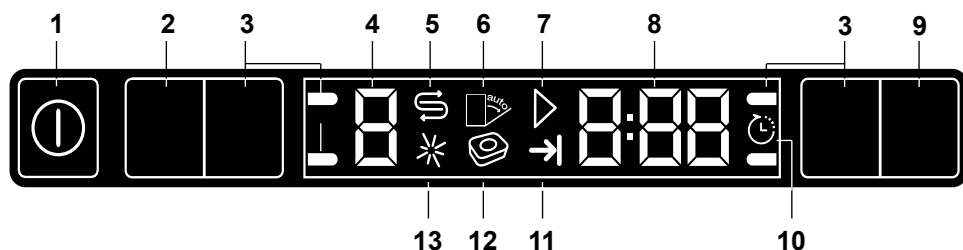
A felső edénykosár eltávolítása és beszerelése:

1. Húzza a kosarat maga felé.
2. Fordítsa kifelé a sínfedőket (A), majd az eltávolításhoz húzza meg maga felé őket.
3. Emelje felfelé a kosarat, majd vegye ki a gépből.
4. A szállító rész sínekről történő eltávolításához meghúzza maga felé azt.
5. Helyezze vissza a sínfedőket és nyomja őket a helyükre.
6. A sínek rögzítéséhez fordítsa a sínket kifelé (B).

i A felső edénykosár visszahelyezéséhez hajtsa végre a fenti műveletet fordított sorrendben.



5 A készülék használata



1. Be- és kikapcsoló gomb
2. Programválasztó / programtörlés (3 másodperc) gomb
3. Funkciógombok
 - F1 Féltöltés funkció
 - F2 Fast+ funkció
 - F3 SteamGloss funkció
 - F4 TrayWash funkció
4. Programkijelző
5. Sókijelző
6. (Nincs használatban)
7. Indítás- / törléskijelző
8. Késleltetett indítás / programidő kijelző
9. Késleltetett indítás gomb
10. Késleltetett indítás kijelző
11. Program vége kijelző
12. (Nincs használatban)
13. Öblítőszer kijelző

Gombok

Be- és kikapcsoló gomb

Ha megnyomja a Be- és kikapcsoló gombot, a kijelző világít, jelezve a gép bekapcsolt állapotát. Kikapcsolt állapotban a fény sem világít.

Programválasztó / programtörlés gomb

Tartsa lenyomva ezt a gombot, amíg a kiválasztott program a programkijelzőn meg nem jelenik. Ha mosogatás közben akarja a programot törölni, tartsa 3 másodpercig lenyomva a programválasztó / programtörlés gombot.

Funkciógombok

Ha programválasztás vagy programkésleltetés közben bármelyik funkciógombot megnyomja, a megerősítő gomb hangjelzést ad ki, ha az adott funkciót a kiválasztott program támogatja. A funkciót kiválasztottnak kell tekinteni, ha a kiválasztott funkció kijelzője világít. A kiválasztott funkció törléséhez tartsa lenyomva a funkciógombot addig, amíg a funkciókijelző el nem tűnik.

A készülék előkészítése

1. Nyissa ki a mosogatógép ajtaját.
2. Helyezze el az edényeket a használati útmutató előírásai szerint.
3. Ügyeljen rá, hogy mind az alsó, mind a felső mosogatókar szabadon forogjon.
4. Tegyen megfelelő mennyiségű mosogatószert az adagolóba.
5. Ellenőrizze, hogy a só- és az öblítőszer kijelző világít-e, ha szükséges töltsön be sót és/vagy öblítőszert.

Programválasztás

1. A gép bekapcsolásához nyomja meg Be- és kikapcsoló gombot.
2. Az edényeknek megfelelő mosogatási program kiválasztásához lásd a „Programadatok és átlagos fogyasztási értékek” táblázatot.
3. A kiválasztott program elindul, ha a gép ajtaját becsukja.

Programtáblázat

Program száma	P0	1 Reference*	2	3	4	5	6	7	8
Mosási hőmérséklet	InnerClean	eco	Auto	AquaFlex	Intenzív	Quick & Clean	GlassCare	Mini 30'	Előmosás
Mosási hőmérséklet	-	50°C	40°C- 65°C	-	70°C	70°C	40°C	35°C	-
Szennyezettségi fok	Javasolt, hogy 1-2 havonta futtassa le ezt a programot a gép tisztítására és megfelelő higiénia fenntartása érdekében. A programot üres gépen futtassa. A program hatékonyabbá teszi a mosást, használjon erre a célra szelíd, különleges tisztítószereket.	Leggazdaságosabb mosógató program a tisztításra váró, közepes szennyezett edényekhez.	Meghatározza az edények szennyezettség fokát és annak megfelelően automatikusan beállítja a mosógátóvíz hőmérsékletét és mennyiségét, valamint a mosogatási időt. Minden típusú edényhez alkalmas.	A vegyes napi edényekhez, többek között műanyag elemekhez legalkalmasabb program, amely üveg elemeket a felső szűtőréteget az alsó kosárban mossa.	Erősen szennyezett edények, fazekas és serpenyők tisztítására alkalmas.	Napi mosogató program, amely a tisztításra váró, közepesen szennyezett edények a leggyorsabban mosogathatók el.	Alkalmas nem előtisztított, de azonnal elmosásra kerülő edények esetében.	Alkalmas a Letörögetett, illetve előtisztított, enyhén szennyezett edények napi mosogatására alkalmas.	Alkalmas a gépben már néhány napja tisztításra váró, szennyezett edények napi mosogatására alkalmas, így megelőzhető a rossz szag kialakulása.
Mosogatószerrek A=25 cm³/15 cm³ B=5 cm³		Közepes	Közepestől magasig	Magas	Magas	Közepes	Kevés	Kevés	-
Programok követési sorrendje (választási lehetőség nélkül)		A+B	A	A+B	A+B	A+B	A	A	-
		Előmosás Os mosás Hideg öblítés Meleg öblítés Szárítás Vége	A program követési sorrendjének beállítása a szennyezettség fokának megfelelően	Előmosás Os mosás Hideg öblítés Meleg öblítés Meleg öblítés Szárítás Vége	Előmosás Os mosás Hideg öblítés Meleg öblítés Meleg öblítés Szárítás Vége	Os mosás Hideg öblítés Meleg öblítés Szárítás Vége	Előmosás Os mosás Hideg öblítés Meleg öblítés Meleg öblítés Szárítás Vége	Os mosás Hideg öblítés Meleg öblítés Meleg öblítés Vége	Előmosás Vége
Időtartam (perc)	75	238	110-200	189	156	58	102	30	15
Víz (l)	14,4	10	10,2-14,4	18,6	16,2	10,2	13	10,4	4
Energia (kWh)	0,7	0,82	0,90-1,45	1,36	1,43	1,3	0,92	0,8	-

A táblázatban feltüntetett fogyasztási értékek átlagos körülményekre vonatkoznak. A gyakorlatban ezért eltérések lehetnek.

* Referenciaprogram tisztítási ciklusok száma Az EN 50242-nek megfelelő tesztelési teletöltött vizsgálati szobagóval és teljesen feltöltött öblítőtartállyal, a tesztprogram segítségével kell elvégezni.

Kiegészítő funkciók

A mosogatógép programjait úgy tervezték meg, hogy figyelemmel a szennyeződés típusára és mértékére, valamint az elmosogatandó edényekre a legjobb tisztítási hatásfokot ériék el. Kiegészítő funkciók segítségével időt, vizet és energiát lehet megtakarítani.

- i** A kiegészítő funkciók a program időtartamát megváltoztathatják.
- i** A kiegészítő funkciók nem alkalmazhatók minden mosogatási programban. A kiegészítő funkció kijelzője nem aktiválódik, ha a választott mosogatási programmal a funkció nem kompatibilis.

Féltöltés funkció

Ezt a funkciót lehet használni, ha a gép nincs teljesen megtöltve. Ezt a funkciót lehet használni, ha a gép nincs teljesen megtöltve.

1. Pakolja meg a gépet tetszése szerint edényekkel.
 2. Kapcsolja be a gépet a Be- és kikapcsoló gomb segítségével.
 3. Válassza ki a programot, és nyomja meg a féltöltés gombot. A funkcióválasztó kijelzőn a féltöltés jelzője világít.
 4. Csukja be a gép ajtaját, a program elindul.
- i** A féltöltés funkcióval vizet és energiát lehet megtakarítani, az edényeket a gép alsó és felső kosarában kell elhelyezni.

Fast+ funkció

Ez a funkció magasabb nyomáson történő mosással csökkenti a mosási időt, valamint a felhasznált víz mennyiségét.

SteamGloss funkció

Ez a funkció hatékonyabb szárítást tesz lehetővé.

TrayWash funkció

Ehhez a funkcióhoz válassza a 70°-os programot és nyomja meg az funkciógombot.

Mosogatószer automatikus

érzékelése

A készülék rendelkezik automatikus mosogatószer-érzékelővel, így a mosogatószer típusát figyelembe véve választja ki a legjobb hatásfokú mosogatóprogramot és szárítást. Ha speciális mosogatószer tablettát használ, az optimális mosogató és szárítási teljesítmény elérése érdekében a program időtartama 20 perccel meghosszabbodhat.

Kikapcsolás:

1. A gép bekapcsolása után nyomja meg egyszerre a késleltetett indítás és a P gombot. Tartsa a gombokat benyomva mindaddig, amíg a visszaszámlálás (3, 2, 1) a kijelzőn be nem fejeződik.
2. Nyomja meg a P gombot az a: opció aktiválásához. A mosogatószer automatikus érzékelése a:0 állásnál ki van kapcsolva, és a:1 állásnál be van kapcsolva. A kívánt opciót a késleltetett indítás gomb megnyomásával állítsa be.
3. A módosítás elmentéséhez kapcsolja ki a gépet a kikapcsoló gomb segítségével.

Belső világítás (modelltől függően)

Bizonyos modellek rendelkeznek belső világítással, mely az ajtó nyitásakor felkapcsol.

A belső világítás beállítása

1. A gép bekapcsolása után nyomja meg egyidejűleg az időzítő gombját és a P+ gombot. Tartsa nyomva a gombokat, amíg a 3, 2, 1 visszaszámlálás lejár.
2. Nyomja meg a P+ gombot az L: pozíció aktiválásához. Az "L:0" pozícióban a belső világítás ki van kapcsolva, az "L:1" pozícióban pedig be. Állítsa be a kívánt állapotot az időzítő gombjának megnyomásával.
3. A változtatások mentéséhez kapcsolja ki a gépet a be/kikapcsoló gombbal.

Padlóvilágítás

Figyelmeztető jelzés: a gép mosogat (modelltől függ)

A mosogatási folyamat közben a gép fényt vetít a padlóra. A mosogatás befejeztével a fény kialszik.

-  A padlóvilágítás a mosogatási program elindulásával automatikusan bekapcsol, és a program végéig égve marad.
-  A padlóvilágítást a felhasználó nem tudja kikapcsolni.

Géptisztítás

Javasolt, hogy 1-2 havonta futtassa le ezt a programot a gép tisztítása és a megfelelő higiénia fenntartása érdekében. A programot üres gépen futtassa.

A program hatékonyságának biztosításához használjon erre a célra szolgáló, különleges tisztítószereket.

-  A Géptisztítás programot ne használja edények tisztítására. Mivel a program magas hőmérsékleten működik, kárt tehet az edényekben.

Mosogatás időzítése

Késleltetett indítás

Ha a lakóhelyén van kedvezményes villamosenergia-tarifa, a Késleltetett indítás funkcióval beállíthatja a mosogatás idejét erre az időszakra. A kiválasztott program indítását 24 óráig késleltetheti.

1. A mosogatóprogram és a kiegészítő funkciók kiválasztása után nyomja meg a Késleltetett indítás gombot.
2. Ha a késleltetett indítás gombot megnyomja, az információkijelző-sávon „0:30” jelenik meg, és a késleltetett indítás kijelző villogni kezd.
3. A kívánt időt a késleltetett indítás gomb megnyomásával állíthatja be. Az idő a gomb ismételt megnyomásával növelhető, az első 6 órában 30 percenként, majd ezt követően a 24. óráig 1-1 órával.
4. A késleltetett indítás beállítása után csukja be a gép ajtaját. Ha a késleltetésre beállított idő letelik, a program automatikusan elindul.

Beállítás megváltoztatása, amikor a Késleltetett indítás funkció aktiválva van

Amikor a Késleltetett indítás funkció aktiválva van, nem lehet sem a mosogatási programot, sem a kiegészítő funkciókat, sem a késleltetés időtartamát módosítani.

- ❶ Programfunkciót és kiegészítő funkciót a program elindulása után már nem lehet sem beállítani, sem módosítani.

Késleltetett indítás törlése

1. Tartsa lenyomva a programválasztó / programtörlés gombot 3 másodpercig.
 2. Miközben a programválasztó / programtörlés gombot lenyomva tartja, a kijelzőn 3, 2, 1 jelenik meg. A törlési folyamat végén a késleltetett indítás kijelzője kialszik, a késleltetés törölve van.
- ❶ A Késleltetett indítás törlését követően kiválaszthat és elindíthat egy új programot.
 - ❶ A program elindulása után a késleltetett indítást már nem lehet beállítani.

A program elindítása

A program és a kiegészítő funkciók kiválasztás után csukja be a gép ajtaját, a program elindul.

- ❶ A gép a bejövő víz keménységétől függően a vizet lágyítja. A program időtartama a program futása közben is változhat attól függően, hogy milyen a gép környezetében a külső hőmérséklet, milyen a bejövő víz hőfoka, és mennyi edény van a gépben.
- ❶ A mosogatógép működése közben ne nyissa ki a gép ajtaját. Legyen

óvatos, az ajtó kinyitásakor vízgőz csapódhat ki.

- ❶ Szünet módban a gép egy rövid ideig csendes, mindaddig, amíg a gépből és az edényekről a víz teljesen el nem távozik, és a vízlágyító tiszta nem lesz, ezután megkezdődik a szárítás.

A program törlése

Tartsa lenyomva a programválasztó / programtörlés gombot 3 másodpercig. Engedje fel a gombot, ha a Start / Törlés kijelző villogni kezd.

Miután a gép ajtaját becsukta, a szárítás 2 percen belül kész lesz és a program befejezésekor a gép figyelmeztető hangjelzést ad ki.

- ❶ A gépen és/vagy a gépben lévő edényeken nyomokban maradhat mosogatószer vagy öblítőszer, attól függően, hogy melyik fázisban törölte a programot.

Sójelző (S)

Ellenőrizze a sójelzőt, hogy elegendő mennyiségű lágyító só van-e a mosogatógépben. Ha sójelző a gép kijelzőjén megjelenik, a sótartályt újra kell tölteni sóval.

- ❶ A vízkeménység szintjének a beállítását megtalálja Vízlágyító rendszer c. fejezetben.

Öblítőszer jelző (✱)

Ellenőrizze az öblítőszer kijelzőjét, hogy elegendő mennyiségű öblítőszer van-e a mosogatógépben. Ha az öblítőszer a gép kijelzőjén megjelenik, a tartályt újra kell tölteni öblítőszerrel.

Program vége

- ❶ Amikor a kiválasztott program befejeződik, egy hangjelzés figyelmeztet a gép kikapcsolására. A figyelmeztető hangjelzés bizonyos időközönként megszólal,

majd idővel kikapcsol.

Amikor a mosogatási program lefutott, a programvége kijelző kigyullad.

1. Nyissa ki a gép ajtaját.
 2. A gép kikapcsolásához nyomja meg Be- és kikapcsoló gombot.
 3. Zárja el a csapot.
 4. Húzza ki a készüléket a konnektorból.
- i** Ha a program befejeződött, vagy nem indult el, energiatakarékossági szempontok miatt a gép automatikusan kikapcsol.
- i** A mosás befejezése után hagyja az edényeket kb. 15 percig a gépben, hogy azok lehűljenek. Az edények gyorsabban száradnak meg, ha a gép ajtaját erre az időtartamra kinyitja. Ez a folyamat növeli a gép szárítási hatékonyságát.

„Nincs víz!” figyelmeztetés

Ha a bejövő vizet vagy a vízcsapot elzárták, és ezért a gép nem tud vizet felvenni, a programkijelzőn a P2 ikon fog villogni. Amíg ez a probléma fennáll, a mosogatási program szünetel, közben a gép rendszeresen ellenőrzi a vízbemenetet; amikor a probléma megszűnik, a P2 ikon egy rövid idő múlva eltűnik, és a mosogatási program folytatódik.

Túlfolyás figyelmeztetés

Ha a gép túl sok vizet vesz fel, vagy ha valahol a víz szivárog, a gép ezt észleli, és a P1 ikon a Programkijelzőn villogni kezd. Amíg a túlfolyás fennáll a biztonsági algoritmus aktív, és megpróbálja a vizet kiüríteni. Ha a túlfolyás megszűnik, és a biztonság

helyreállt, a P1 ikon eltűnik. Ha a P1 ikon nem tűnik el, a hibát nem átmeneti zavar okozza. Ez esetben lépjen kapcsolatba a hivatalos szervizzel.

6 Karbantartás és tisztítás

A gép rendszeres tisztításával hosszabb élettartamot érhet el és megelőzheti a visszatérő problémákat

⚠ Tisztítás előtt mindig áramtalanítsa a gépet és zárja el a vízcsapot.

❗ Ne használjon súrolószereket a tisztításhoz.

❗ Hetente legalább egyszer tisztítsa meg a szűrőket és a mosogatókarokat.

A termék külső burkolatának tisztítása

Egy enyhe tisztítószeres nedves ruhával óvatosan tisztítsa meg a gép tömítéseit és külső burkolatot. Nedves ruhával törölje át a vezérlőpanelt.

A gép belsejének tisztítása

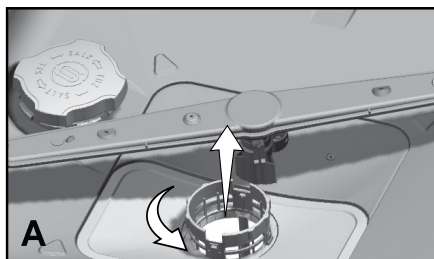
- A a szennyeződés mértékétől függően a gép belsejét és a tartályt előmosás programmal mosogatószer nélkül, vagy hosszú programmal és mosogatószerrel tisztítsa meg.
- Amennyiben maradt víz a tartályban, szivattyúzza ki a "Program törlése" fejezetben található műveletek végrehajtásával. Ha a víz nem ürül ki teljesen, távolítsa el a tartály alján felgyülemllett lerakódásokat, melyek gátolhatják a víz útját.

A szűrők tisztítása

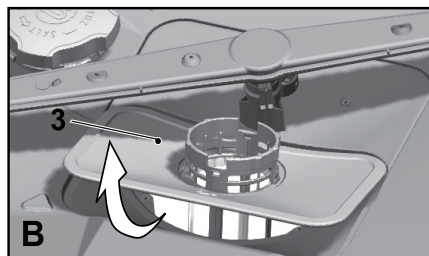
A gép hatékony működése érdekében legalább hetente tisztítsa meg a szűrőket. Ellenőrizze, hogy a szűrőkön nem maradt-e ételmaradék. Amennyiben a szűrőkön ételmaradék maradt, vegye ki azokat és folyóvízzel

tisztítsa meg a tartályt.

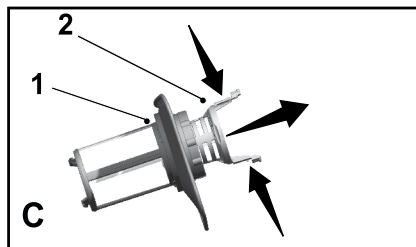
1. Fordítsa a mikroszűrő (1) / durvaszűrő (2) szűrőblokkot az óramutató járásával ellentétes irányba, majd húzza ki a rögzítésből (A).



2. Húzza ki a fém/műanyag szűrőt (3) (B).



3. Nyomja be a durva szűrő két peckét befelé és vegye ki a szűrőblokkból (C).



4. Csapvíz alatt, egy ecset segítségével tisztítsa meg mindhárom szűrőt.
5. Helyezze vissza a fém/műanyag szűrőt.
6. Helyezze a durva szűrőt a mikroszűrőbe. Győződjön meg róla, hogy megfelelően rögzült-e. Fordítsa el a durva szűrőt az óramutató járásával megegyező irányba, míg kattantást nem hall.

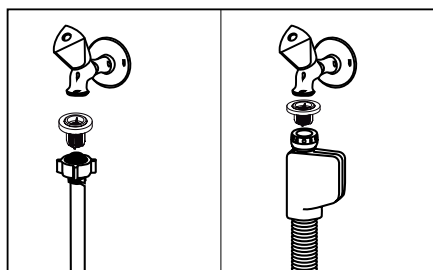
⚠ Ne használja a mosogatógépet szűrő nélkül.

ℹ A szűrők megfelelő behelyezése nagyon fontos a hatékony mosogathoz.

Víz-tömlő szűrő tisztítása

A a vezetékes vízben lévő szennyeződések (pl. homok, kosz, rozsdá, stb.) okozta károk elkerülése érdekében helyezzen egy szűrőt a vízbefolyó tömlőre érdekében. Rendszeresen ellenőrizze a szűrőket és tömlőket, és ha szükséges, tisztítsa meg azokat.

1. Zárja el a csapot és távolítsa el a tömlőt.
2. Vegye ki a szűrőt és folyóvízzel tisztítsa meg.
3. Helyezze vissza a szűrőt a tömlőbe.
4. Csatlakoztassa a tömlőt a csaphoz. (modelltől függően)

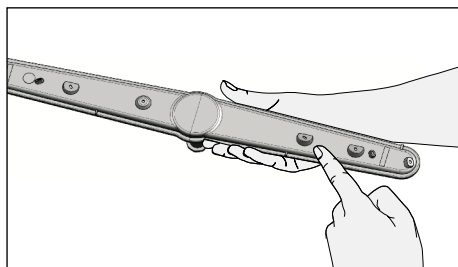
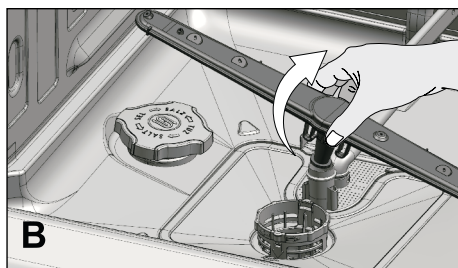
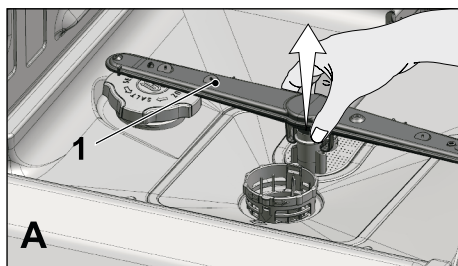


A mosogatókarok tisztítása

A gép hatékony működése érdekében legalább hetente tisztítsa meg a mosogatókarokat.

Alsó mosogatókar

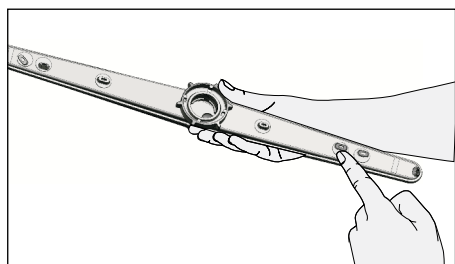
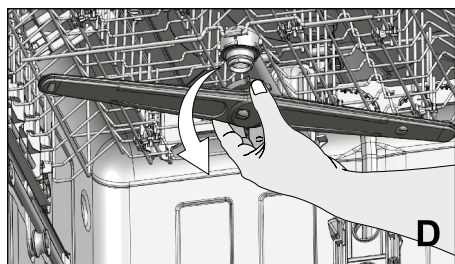
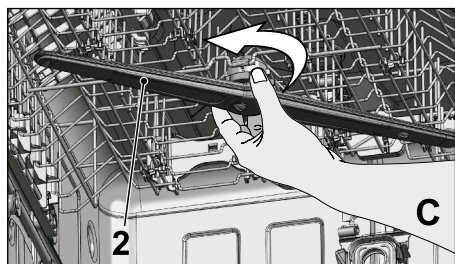
Ellenőrizze, hogy az alsó mosogatókar (1) furatai nincsenek-e eltömődve. Ha eltömődést tapasztal, távolítsa el és tisztítsa meg a mosogatókart. Húzza meg az alsó mosogatókart és távolítsa el (A,B).



Felső mosogatókar

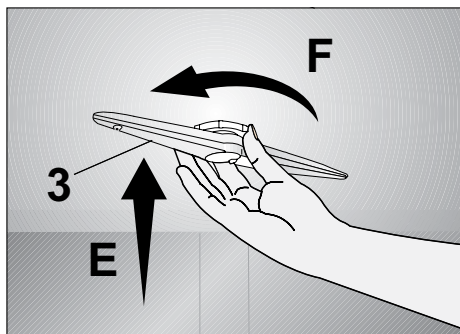
Ellenőrizze, hogy a felső mosogatókar (2) furatai nincsenek-e eltömődve. Ha eltömődést tapasztal, távolítsa el és tisztítsa meg a mosogatókart. A felső mosogatókar eltávolításához fordítsa el balra a fejet.

A felső mosogatókar visszahelyezésekor bizonyosodjon meg róla, hogy a fej megfelelően meg van húzva.



Felső mosogatókar

Ellenőrizze, hogy a felső mosogatókar (3) furatai nincsenek-e eltömődve. Ha eltömődést tapasztal, távolítsa el és tisztítsa meg.



A mosogatókar eltávolításához gyakoroljon rá enyhe (E) felfelé irányuló nyomást, majd fordítsa el az óramutató járásával megegyező irányba (F).

A mosogatókar visszahelyezéséhez tegye azt a helyére, gyakoroljon rá enyhe felfelé irányuló nyomást, és fordítsa el az óramutató járásával ellentétes irányba. A mosogatókar rögzítése után ellenőrizze, hogy az akadálymentesen forog-e.

7 Hibaelhárítás:

A készülék nem indul el.

- A hálózati kábel nincs bedugva. >>> *Ellenőrizze, hogy a hálózati kábel be van-e dugva.*
- Kiment a biztosíték. >>> *Ellenőrizze a biztosítékokat.*
- A víz el van zárva. >>> *Ellenőrizze, hogy a csap nyitva van-e.*
- A készülék ajtaja nyitva van. >>> *Győződjön meg róla, hogy a készülék ajtaja csukva van-e.*
- Nem nyomta meg a ki-/bekapcsolás gombot. >>> *Győződjön meg róla, hogy bekapcsolta-e a készüléket a ki-/bekapcsolás gombbal.*

Az edények nem tiszták mosás után.

- Az edényeket nem megfelelően helyezte el a gépben. >>> *Az edényeket az útmutató szerint helyezze be a gépbe.*
- Nem megfelelő a kiválasztott program. >>> *Válasszon hosszabb programot magasabb hőmérséklettel.*
- A mosogatókarok elakadtak. >>> *Hogy meggyőződjön a mosogatókarok szabad mozgásáról, a program elindítása előtt forgassa el kézzel az alsó és felső mosogatókart.*
- A mosogatókarok furatai eltömődtek. >>> *Az alsó és felső mosogatókar furatai az olyan ételmaradékoktól is eltömődhetnek, mint a citrommag. A Tisztítás és ápolás részben leírt módon rendszeresen tisztítsa meg a mosogatókarokat.*
- A szűrők eltömődtek. >>> *Ellenőrizze a szűrőrendszer tisztaságát. A Tisztítás és ápolás részben leírt módon rendszeresen tisztítsa meg a szűrőrendszert.*
- A szűrők nem megfelelően vannak rögzítve. >>> *Ellenőrizze a szűrőrendszert, és hogy megfelelően van-e rögzítve.*
- Túlterhelt kosarak. >>> *Ne terhelje túl a kosarakat.*
- Nem megfelelően tárolt mosogatószer. >>> *Amennyiben mosogatóport használ, azt ne tárolja nyirkos helyen. Ha lehetséges, inkább zárt tartályban tartsa. Az egyszerűbb tárolás érdekében mosogatótabletta használatát ajánljuk.*
- Nem elegendő a mosogatószer. >>> *Ha mosogatóport használ, akkor annak mennyiségét az edények szennyezettségi fokához és/vagy a program által meghatározottakhoz igazítsa. Az optimális eredmény elérése érdekében mosogatótabletta használatát javasoljuk.*
- Az öblítőszer nem elegendő. >>> *Ellenőrizze az öblítőszer kijelzőt, és szükség esetén töltsse fel. Ha nincs elegendő öblítőszer a készülékben növelje annak mennyiségét.*
- A mosogatószer-tartály fedele nyitva van. >>> *A mosogatószer adagolása után győződjön meg róla, hogy a tartály fedele csukva van-e.*

Az edények nem száradnak meg a mosás végeztével

- Az edényeket nem megfelelően helyezte el a gépben. > > > *Úgy helyezze el az edényeket a gépbe, hogy ne maradhasson víz bennük.*
 - Az öblítőszer nem elegendő. > > > *Ellenőrizze az öblítőszer kijelzőt, és szükség esetén töltsé fel. Ha nincs elegendő öblítőszer a készülékben növelje annak mennyiségét.*
 - A készüléket közvetlenül a program végeztével kipakolja. > > > *A mosogatás befejezését követően ne szedje ki azonnal az edényeket. Kicsit nyissa ki az ajtót és várjon, amíg a gőz eltávozik. Az edényeket akkor szedje ki, ha azok már kicsit lehűltek és meg lehet őket érinteni. Először az alsó kosarat ürítse ki. Így megelőzhető a felső kosár edényeiben maradt víz lecsöpögése az alsó kosár edényire.*
 - Nem megfelelő a kiválasztott program. > > > *Mivel a rövid programoknál alacsonyabb az öblítési hőmérséklet, a szárítási teljesítmény is alacsonyabb. Magasabb szárítási teljesítményhez válasszon hosszabb programot.*
 - A konyhai edények felszínének minősége romlik. > > > *Sérült felszínű konyhai edények esetében nem érhető el a kívánt teljesítmény, az ilyen edények használata higiéniai szempontból sem javasolt. Sérült felületen a víz sem áramlik könnyen. Ilyen eszközöket nem javasolt mosogatógépben tisztítani.*
- ❶ Teflon edények esetében normális, ha száradási problémákat észlel. Ez a Teflon szerkezetével magyarázható. Mivel a víz és a Teflon eltérő felületi feszültséggel bírnak, a Teflon felszínén a víz cseppek formájában marad meg.

Tea, kávé vagy rúzsoltok az edényeken.

- Nem megfelelő a kiválasztott program. > > > *Válasszon hosszabb programot magasabb hőmérséklettel.*
- A konyhai edények felszíne sérült. > > > *Tea, kávé és egyéb foltok nem tisztíthatók mosogatógépben, ha kopott felszínen helyezkednek el. Sérült felszínű konyhai edények esetében nem érhető el a kívánt teljesítmény, az ilyen edények használata higiéniai szempontból sem javasolt. Ilyen eszközöket nem javasolt mosogatógépben tisztítani.*
- Nem megfelelően tárolt mosogatószer. > > > *Amennyiben mosogatóport használ, azt ne tárolja nyirkos helyen. Ha lehetséges, inkább zárt tartályban tartsa. Az egyszerűbb tárolás érdekében mosogatótabletta használatát ajánljuk.*

Vízkőlerakódás marad az edényeken és poharakon homályossá téve azokat.

- Az öblítőszert nem elegendő. > > > *Ellenőrizze az öblítőszert kijelzőt, és szükség esetén töltsse fel. Ha nincs elegendő öblítőszert a készülékben növelje annak mennyiségét.*
- A vízkeménység beállítása alacsony, vagy a sómennyiség nem elegendő. > > > *Mérje meg a vezetékes víz keménységét és ellenőrizze a vízkeménység beállítást.*
- Sószivárgás áll fenn. > > > *Ügyeljen arra, hogy adagoláskor ne kerüljön só a tartály köré. Ügyeljen rá, hogy a só tároló teteje a feltöltést követően erősen le legyen zárva. Futtasson le előmosást a kiömlött só eltávolításra. Mivel a fedél alatt maradt sógranulátum megolvad az előmosás során, ami miatt a fedél meglazulhat, a program befejeztével ellenőrizze azt ismét.*

Kellemetlen szag a készülékben.

- ❏ Az új gépnek jellegzetes szaga van. Néhány mosogatást követően mindez megszűnik.
- A szűrők eltömődtek. > > > *Ellenőrizze a szűrőrendszer tisztaságát. A "Tisztítás és ápolás" részben leírt módon rendszeresen tisztítsa meg a szűrőrendszert.*
- A piszkos edényeket 2-3 napig a gépben tartotta. > > > *Amennyiben nem kíván rögtön az edények bepakolása után mosogatást indítani, távolítsa el a maradékokat az edényekről és futtasson le mosogatószert nélküli előmosást 2 naponta. Ilyen esetekben a kellemetlen szagok elkerüléséért ne csukja be teljesen a készülék ajtaját. A kereskedelemben kapható szagtalanítót vagy tisztítókat is használhat.*

Rozsda vagy elszíneződés figyelhető meg az edények felszínén.

- Sószivárgás áll fenn. >>> *A só a fémfelületek kopását és oxidációját okozhatja. Ügyeljen arra, hogy adagoláskor ne kerüljön só a tartály köré. Ügyeljen rá, hogy a sótároló teteje erősen le legyen zárva a feltöltést követően. Futasson le előmosást a kiömlött só eltávolításra. Mivel a fedél alatt maradt sógranulátum megalvad az előmosás során, ami miatt a fedél meglazulhat, a program végeztével ellenőrizze azt ismét.*
- Hosszú ideig maradtak sós ételmaradékok az edényeken. >>> *Ha ilyen étellel szennyeződött evőeszközöket tárolna a gépben, a szennyeződést vagy előmosással kell eltávolítani, vagy azonnal el kell őket mosogatni.*
- A berendezés nem földelt. >>> *Ellenőrizze, hogy a mosogatógép a megfelelő földeléshez van-e csatlakoztatva. Ellenkező esetben a készülékben létrejövő statikus elektromosság a fémeszközök felszínén kisléseket okozhat, megbontva ezzel a felszín védőrétegét és ezáltal elszíneződéseket okozva.*
- Intenzív tisztítószer, pl. fehérítő használata. >>> *Olyan tisztítószerrel mint pl. a fehérítővel való érintkezéskor a fémfelületek védőrétege károsodhat, vagy veszíthet hatékonyságából. Ne tisztítsa edényeit fehérítővel.*
- A fémeszközöket, pl. késeket gyakran nem rendeltetésüknek megfelelően használják. >>> *A kés élének védőrétege olyan műveleteknél is megsérülhet, mint pl. konzervnyitás. Csak rendeltetésüknek megfelelően használja a fém konyhai eszközöket.*
- Evőeszközök alacsony minőségű rozsdamentes acélból. >>> *Az ilyen eszközök korróziója elkerülhetetlen, ne tisztítsa őket mosogatógépben.*
- Rozsdás konyhai eszközök mosogatógépben való tisztítása. >>> *A korrodált edényről a rozsda átkerülhet más rozsdamentes acél felszínre is, azok korrózióját okozva. Ne tisztítson ilyen eszközöket mosogatógépben.*

Mosogatószer marad a tartályban.

- A mosogatószer adagolásakor a tartály nedves volt. >>> *Győződjön meg róla, hogy a mosogatószer-adagoló feltöltés előtt jó kiszáradt-e.*
- A mosogatószert jóval a mosás előtt behelyezte. >>> *Ügyeljen arra, hogy a mosogatószert röviddel a mosogatás elindítása előtt adagolja be.*
- A mosogatószer tartály fedele nem tud kinyílni mosogatás közben. >>> *Úgy helyezze el az edényeket, hogy azok ne akadályozzák a mosogatószer tartály fedelének kinyílását és a víz áramlását a mosogatókarokból.*
- Nem megfelelően tárolt mosogatószer. >>> *Amennyiben mosogatóport használ, azt ne tárolja nyirkos helyen. Ha lehetséges, inkább zárt tartályban tartsa. Az egyszerűbb tárolás érdekében mosogatótabletta használatát ajánljuk.*
- A mosogatókarok furatai eltömődtek. >>> *Az alsó és felső mosogatókar furatai az olyan ételmaradékoktól is eltömődhetnek, mint a citrommag. A "Tisztítás és ápolás" részben leírt módon rendszeresen tisztítsa meg a mosogatókarokat.*

A konyhai eszközök díszítései lekopnak.

- ❗ Díszített üvegáru és fényes porcelán nem tisztítható mosogatógépben. A gyártók sem ajánlják az ilyen üvegáruk és asztali porcelánedények mosogatógépben történő tisztítását.

Az edények megkarcolódnak

- ❗ Alumíniumból készült konyhai eszközök nem tisztíthatók mosogatógépben.
- Sószivárgás áll fenn. > > > *Ügyeljen arra, hogy adagoláskor ne kerüljön só a tartály köré. A kiszóródott só karcolásokat okozhat. Ügyeljen rá, hogy a sótároló teteje erősen le legyen zárva a feltöltést követően. Futasson le előmosást a kiömlött só eltávolításra. Mivel a fedél alatt maradt sógranulátum megolvad az előmosás során, ami miatt a fedél meglazulhat, a program végeztével ellenőrizze azt ismét.*
 - A vízkeménység beállítása alacsony, vagy a sómennyiség nem elegendő. > > > *Mérje meg a vezetékes víz keménységét és ellenőrizze a vízkeménység beállításokat.*
 - Az edényeket nem megfelelően helyezte el a gépben. > > > *A poharakat és egyéb üvegárukat ne a többi edényhez támassza, hanem a kosár rácsaihoz, vagy a pohártartó rácshoz. A víz hatására a poharak egymáshoz és a többi edényhez üthetnek, ami repedéseket, karcolásokat eredményezhet a felszínükön.*

Tejszerű foltok maradnak a poháron, melyek kézzel nem eltávolíthatók. Fény felé tartva a pohár kékesnek/szivárványosnak tűnik.

- Túl sok öblítőszeret használt. > > > *Csökkentse az öblítő-adagoló beállítását. Törölje le a kifröccsent öblítőt adagoláskor.*
- Lágú víz miatti korrózió. > > > *Mérje meg a vezetékes víz keménységét és ellenőrizze a vízkeménység beállítását. Lágú víz esetén ne használjon sót (<5dH). Válasszon magasabb hőmérsékleten működő programot (60-65 °C). Használhat kereskedelemben kapható üvegvédő mosogatószert is.*

Hab képződése a gépben.

- A kézi mosogatószerrel tisztított edényeket nem öblítette le a gépbe való bepakolás előtt. > > > *A kézi mosogatószerek nem tartalmazzak habzásgátlót. Nincs szükség az edények kézzel történő mosogatására a gépbe való bepakolás előtt. Elég, ha folyó víz alatt törőlapírral vagy villával eltávolítjuk a nagyobb felületi szennyeződéseket.*
- Adagoláskor az öblítőszer kifröccsent a gépbe. > > > *Ügyeljen rá, hogy feltöltéskor ne fröccsenjen öblítőszer a gépbe. A kifröccsent öblítőt törőlapírral/kendővel törölje le.*
- Az öblítőszer tartály fedele nyitva maradt. > > > *Adagolás után győződjön meg róla, hogy a mosogatószer tartály fedele csukva van-e.*

Törött edények.

- Az edényeket nem megfelelően helyezte el a gépben. > > > *Az edényeket az útmutató szerint helyezze be a gépbe.*
- Túlterhelt kosarak. > > > *Ne terhelje túl a kosarakat.*

A program végeztével víz marad a mosogatógépben.

- A szűrők eltömődtek. > > > *Ellenőrizze a szűrőrendszer tisztaságát. A "Tisztítás és ápolás" részben leírt módon rendszeresen tisztítsa meg a szűrőrendszert.*
- A vízleeresztő tömlő eldugult. > > > *Ellenőrizze a vízleeresztő tömlőt. Ha szükséges, távolítsa el a vízleeresztő tömlőt, tisztítsa meg az eltömődést, és az útmutatóban ábrázolt módon helyezze azt vissza.*

- i** Ha a problémát az instrukciók követése mellett sem sikerült megoldani, lépjen kapcsolatba az értékesítővel, vagy képzett szakemberrel. Soha ne próbálja megjavítani a hibás készüléket.

